

139
328

A
TREATISE
ON THE
IRREGULAR VERBS.
WITH THEIR
IDIOMATIC USES.

イリス
スト
レー
キ
著

編
三

139

320

A
TREATISE
ON THE
IRREGULAR VERBS,
WITH THEIR
IDIOMATIC USES.

博言博士イーストレーキ先生著

不規則動詞用法

東京 大學館 發行



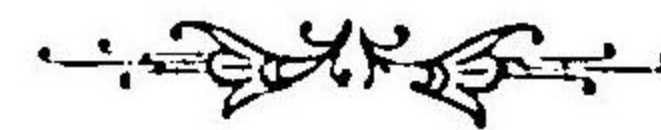
139
328

A
TREATISE
ON THE
IRREGULAR VERBS,
WITH THEIR
IDIOMATIC USES.

BY

Warrington Eastlake, Ph. D.,

Author of "Heroic Japan," etc., Official Instructor at the Gensdarmic Training College, etc.



TŌKYŌ:
DAI-GAKKWAN.

1903.

PREFACE.

The study of the Irregular Verbs is of the greatest necessity in acquiring a knowledge of the English language. Though comparatively few in number these Verbs are of constant, daily employ, nor can any one appreciate the spirit of the Anglo-Saxon idiom without a thorough acquaintance with these much-used vocables.

The present Treatise is entirely novel in its treatment and conception; and the Verbs have therein been discussed with all possible thoroughness. To the Idioms I would call special attention, for this department has been compiled with the utmost care. Of course, I do not maintain that the list of idioms is exhaustive; yet I do claim that it covers all that is necessary to a study of the English tongue in general and the Irregular Verbs in particular.

WARRINGTON EASTLAKE.

Tōkyō, June 20th, 1903.

CONTENTS.



	PAGE.
第壹章 緒言	I
第貳章 Alphabetical List of the Irregular Verbs with their Idiomatic Uses... ..	14
1. To Abide	”
2. To Arise	15
3. To Awake	”
4. To Backbite	”
5. To Bake	16
6. To Baste	”
7. To Be	”
8. To Bear (=to carry)	25
9. To Bear (=to give birth to, or to bring forth)	26
10. To Beat	27
11. To Become	29
12. To Befall	30
13. To Beget	”
14. To Begird	31
15. To Behold	32
16. To Bend	”

CONTENTS.

	PAGE.
17. To Bereave...	33
18. To Beseech...	34
19. To Bespit ...	"
20. To Bestrew ...	35
21. To Bestride...	"
22. To Betake ...	"
23. To Bid...	36
24. To Bind ...	37
25. To Bite ...	39
26. To Bleed ...	40
27. To Blow ...	"
28. To Break ...	43
29. To Breed ...	45
30. To Bring ...	46
31. To Browbeat ...	49
32. To Burn ...	"
33. To Burst ...	52
34. To Build ...	53
35. To Buy ...	"
36. To Catch ...	54
37. To Chide ...	56
38. To Choose ...	57
39. To Cleave ...	58
40. To Climb ...	59
41. To Cling ...	"

CONTENTS.

	PAGE.
42. To Clothe ...	60
43. To Come ...	"
44. To Cost ...	65
45. To Creep ...	"
46. To Cut...	66
47. To Dare ...	69
48. To Deal ...	70
49. To Die...	71
50. To Dig ...	"
51. To Do ...	72
52. To Draw ...	73
53. To Dream ...	76
54. To Drink ...	77
55. To Drive ...	79
56. To Dwell ...	81
57. To Eat...	"
58. To Engrave ..	82
59. To Fall...	83
60. To Feed ...	85
61. To Feel ...	86
62. To Fight ...	87
63. To Find ...	"
64. To Flee ...	88
65. To Fling ...	89
66. To Fly...	"

	PAGE.
67. To Forbear	91
68. To Forbid	"
69. To Foresee	92
70. To Foretell... ..	"
71. To Forget	93
72. To Forgive	94
73. To Forsake	"
74. To Forswear	95
75. To Freeze	96
76. To Get... ..	97
77. To Gild	100
78. To Give	"
79. To Go	105
80. To Grind	109
81. To Grow	110
82. To Hamstring	111
83. To Hang	"
84. To Have	113
85. To Hear	116
86. To Hew	"
87. To Hide	117
88. To Hold	"
89. To Hurt	120
90. To Inlay	"
91. To Keep	121

	PAGE.
92. To Kneel	122
93. To Knit	123
94. To Know	"
95. To Lay... ..	124
96. To Lead	125
97. To Lean	126
98. To Learn	127
99. To Leave	128
100. To Lend	129
101. To Let... ..	130
102. To Lie... ..	131
103. To Light	"
104. To Loose	132
105. To Make	134
106. To Mean	136
107. To Misbecome	137
108. To Misgive	"
109. To Mislaid	"
110. To Mislead	138
111. To Missend... ..	"
112. To Misshape	139
113. To Misspend	"
114. To Mistake	"
115. To Misunderstand	140
116. To Miswrite	"

CONTENTS.

	PAGE.
117. To Outdo	141
118. To Outdrink	"
119. To Outgrow	142
120. To Outride	"
121. To Outrun	"
122. To Outshine	143
123. To Overbear	"
124. To Overflow	"
125. To Overcome	144
126. To Overdo	"
127. To Overdraw	145
128. To Overdrink	"
129. To Overeat	"
130. To Oversee	146
131. To Overshoot	"
132. To Overtake	"
133. To Overthrow	147
134. To Partake	"
135. To Pay	148
136. To Pen... ..	149
137. To Put... ..	150
138. To Quit	153
139. To Read	154
140. To Rebuild	155
141. To Rend	"

CONTENTS.

	PAGE.
142. To Repay	155
143. To Rid... ..	156
144. To Ride	"
145. To Ring	157
146. To Rise	158
147. To Rive	159
148. To Rot	160
149. To Run	"
150. To Say... ..	163
151. To See... ..	164
152. To Seek	165
153. To Sell... ..	166
154. To Send	167
155. To Set	168
156. To Shake	170
157. To Shear	172
158. To Shed	"
159. To Shine	173
160. To Shoe	"
161. To Shoot	174
162. To Shrink	175
163. To Shrive	"
164. To Shut	176
165. To Sing	177
166. To Sink	178

	PAGE.
167. To Sit	179
168. To Slay	180
169. To Sleep	"
170. To Slide	181
171. To Sling	"
172. To Slink	182
173. To Smart	"
174. To Smell	183
175. To Smite	184
176. To Sow	"
177. To Speak	"
178. To Speed	186
179. To Spend	"
180. To Spin	187
181. To Spit	"
182. To Split	188
183. To Spread	189
184. To Spring	"
185. To Stand	190
186. To Stave	192
187. To Steal	"
188. To Stick	"
189. To Sting	193
190. To Stink	194
191. To Stride	"

	PAGE.
192. To Strike	195
193. To String	196
194. To Strive	197
195. To Swear	"
196. To Sweat	198
197. To Sweep	199
198. To Swing	"
199. To Swim	200
200. To Take	201
201. To Teach	206
202. To Tear	"
203. To Tell	207
204. To Think	208
205. To Thrive	"
206. To Throw	209
207. To Thrust	210
208. To Tread	"
209. To Unbend	211
210. To Unbind	"
211. To Underdo	212
212. To Undergo	"
213. To Understand	"
214. To Undertake	213
215. To Undo	"
216. To Unsay	214

	PAGE.
217. To Unwind	214
218. To Uphold	”
219. To Upset	215
220. To Wake	”
221. To Waylay	”
222. To Wear	216
223. To Weave	217
224. To Weep	218
225. To Wet	219
226. To Win	”
227. To Wind	220
228. To Withdraw	221
229. To Withhold	222
230. To Withstand	”
231. To Wring	223
232. To Write	”
第參章 最必要なる不規則動詞表	225

A TREATISE
ON THE
IRREGULAR VERBS.

不規則動詞用法
第一章

緒言

一 近代の英語中に於て不規則動詞の全数は殆んど四百五十言を認むと雖も其中廢語となりたるもの多く或は只僅に現在分詞に或は過去分詞 (Present or Perfect Participle) に其形を存するのみにして實際上學生の知るを要すべき最も必要なる不規則動詞は凡そ百九十言に過ぎざるなり、今本書の卷末に其表を附録す。

二 不規則動詞は凡そ二十の明らかに分類されたる組に區別さるゝことを得べし而して其各組の語は各其形狀を均しくし即ち各時制の變化を受けざるものなり例へば

Cast	Hit	Put
Burst	Cut	Cost

等の如き是なり、又過去及び過去分詞に於て ought 或は aught を語尾に有する動詞の如き是なり例へば

Buy	Bought
Fight	Fought
Catch	Caught
Teach	Taught

等の如し、去れど本書に於てはアルファベットの順序に従ひ一々説明せんとす蓋しこは各動詞の索引に便なればなり

三 不規則動詞は殆んど悉く純粹なるアングロサクソン語より出でたるものにして今日に至る迄オランダ、デンマーク、ジャーマン、ノールウエ及びスウェーデンの如き同種の國語に於其類似語を見出さるゝなり

四 英語の動詞を其過去及び過去分詞に作為するに新配合舊配合と稱する二種の區別あり

五 新配合に屬する動詞は其根語に d 或は ed を附加し過去及び過去分詞を作るものとす、例へば

call	called	called
------	--------	--------

の如し。而して此語尾の d 又は ed は英語の古き時限に於て過去時を表はすに動詞の内部の變化なきものに did を附したるに基くものなり、即ち I love did は其の本來の過去にして此 did は過去の行爲の記號として用ひたるものなりしが終に ed と縮少し其意味の原の儘にて單に附尾語となりたるものなり即ち ed は時を表はす一新方法なり、英語に化したるラチン語フランス語の動詞の多くも亦斯くの如く動詞の過去を作るべし

六 舊配合の動詞の特質に次記の三種あり

- 過去を作るに現在の母音を變ず
- 過去時に語尾字を附せず
- 過去分詞を作るに n 又は en を附加す例へば

Give	gave	given
Fly	flew	flown

等の如し

以上は舊配合と稱するものにして實に過去時を表はす最も古き方法なり、之に屬する動詞は英語中最も古きものにして又重もに單なる一綴語なり

七 國語の開發するにつれ多數の不規則を生せりと雖過去及び過去分詞を同様に作る爲に母音を變ずるは一般の傾向となれり、こは新配合の方法に類せり、例へば

Cleave, *cleaved* (instead of *cleft*)

の如し然るに又一方には以前に新配合なりし多の動詞が今舊配合と變せり、例へば

Dig *dug* (instead of *digged*)

の如し

八 新配合の不規則は其數三種あり次記の如し

- ed が t に縮少され又其儘 ed を存する語、例へば

Dress	dressed or drest
Pass	passed or past

- 母音が ed 又は t の變化を以て縮少されたる語、例へば

Feel	<i>felt</i>
Flee	<i>fled</i>

等の如し

e. 全く語尾字を要せざるものにして三形とも同様な語、(第二節を見よ)

九 次記の表は新配合の不規則動詞の表なり

PRESENT.	PAST.	PAST PARTICIPLE.
bend	bent	bent
bereave	bereft	bereft
beseech	besought	besought
bleed	bled	bled
blend	blent	blent
breed	bred	bred
bring	brought	brought
build	built	built
burn	burnt	burnt
buy	bought	bought
cast	cast	cast
catch	caught	caught
cleave (split)	cleft	cleft
clothe	clad (clothed)	clad
cost	cost	cost
creep	crept	crept
cut	cut	cut
deal	dealt	dealt

PRESENT	PAST	PAST PARTICIPLE
dream	drēamt	drēamt
dwell	dwelt	dwelt
feed	fed	fed
feel	felt	felt
gild	gilt (gilded)	gilt (gilded)
gird	girt	girt
grave	graved	graven (graved)
have	had	had
hear	heard	heard
hew	hewed	hewed (hewn)
hide	hid	hidden (hid)
hurt	hurt	hurt
keep	kept	kept
kneel	knelt	knelt
knit	knit	knit
lay	laid	laid
lead	led	led
lean	leant	leant
learn	earnt	learnt
leap	leapt (leaped)	leapt (leaped)
leave	left	left
lend	lent	lent
let	let	let
light	lit (lighted)	lit (lighted)

PRESENT	PAST	PAST PARTICIPLE
lose	lost	lost
make	made	made
mēan	mēant	mēant
meet	met	met
pay	paid	paid
pen	pent (penned)	pent
put	put	put
rap (to transport)	rapt	rapt
rēad	rēad	rēad
rend	rent	rent
rid	rid	rid
rive	rived	riven (rived)
say	said	said
saw	sawed	sawed (sawn)
seek	sought	sought
sell	sold	sold
send	sent	sent
set	set	set
shave	shaved	shaved (shaven)
shear	sheared	sheared (shorn)
shed	shed	shed
shōe	shōd	shōd
show	showed	shown (showed)
shred	shred	shred

PRESENT	PAST	PAST PARTICIPLE
shut	shut	shut
sleep	slept	slept
slit	slit	slipt
sow	sowed	sown (sowed)
speed	sped	sped
spell	spelt	spelt
spend	spent	spent
spill	spilt	spilt
spit	spit	spit
split	split	split
spread	spread	spread
strew (strow)	strewed	strewed (strewn)
sweat	sweat	sweat
sweep	swept	swept
swell	swelled	swelled (swollen)
teach	taught	taught
sell	sold	sold
think	thought	thought
thrust	thrust	thrust
tie	tied	tied (tight)
weep	wept	wept
wend	wended or went	wended
wet	wet	wet
work	{ wrought { worked	{ wrought { worked

十 舊配合の不規則は頗る多くして此分類の規則と不規則との間の區別をなすことは殆んどなし得べからざる程説明するに困難なり、其最も普通なる不規則は過去分詞の結尾語 en を除き去りたるものなり即ち bound は以前に過去分詞として bounden なる形を有せり、去れど此形は今は只次記の章句に於ける如く分詞的形容詞として用ゆるのみなり

“It is my bounden duty to go there.”

次に掲げたるものは舊配合動詞のアルファベット順の表なり

PRESENT	PAST	PAST PARTICIPLE
abide	abode	abode
arise	arose	arisen
awake	awoke (awaked)	awoke (awaked)
bear (bring forth)	born	born
bear (carry)	bore	borne
beat	beat	beaten
begin	began	begun
behold	beheld	beheld (beholden)
bid	bade (bid)	bidden (bid)
bind	bound	bound
bite	bit	bitten, bit
blow	blew	blown
break	broke	broken

PRESENT	PAST	PAST PARTICIPLE
burst	burst	burst
chide	chid	chidden, chid
choose	chose	chosen
cleave (split)	clove	cloven
climb	climbed (clomb)	(climbed)
cling	clung	clung
come	came	come
crow	crew	crowed (crown)
dig	dug	dug
do	did	done
draw	drew	drawn
drink	drank	drunk, drunken
drive	drove	driven
eat	ate	eaten
fall	fell	fallen
fight	fought	fought
find	found	found
fling	flung	flung
fly	flew	flown
forbear	forbore	forborne
forget	forgot	forgotten
forsake	forsook	forsaken
freeze	froze	frozen
get	got	got, gotten

PRESENT	PAST	PAST PARTICIPLE
give	gave	given
go	went	gone
grind	ground	ground
grow	grew	grown
hang	hung (hanged)	hung (hanged)
hold	held	held
know	knew	known
lie	lay	lain
ride	rode	ridden
ring	rung	rung
rise	rose	risen
run	ran	run
see	saw	seen
seethe	sod (seethed)	sodden
shake	shook	shaken
shine	shone	shone
shoot	shot	shot
shrink	shrank	shrunk
sing	sung (sang)	sung
sink	sunk (sank)	sunk (sunken)
sit	sat	sat
slay	slew	slain
slide	slid	slid
sling	slung	slung

PRESENT	PAST	PAST PARTICIPLE
slink	slunk	slunk
smite	smote	smitten
speak	spoke	spoken
spin	spun	spun
spring	sprung (sprang)	sprung
stand	stood	stood
stave	stove	stove
steal	stole	stolen
stick	stuck	stuck
sting	stung	stung
stink	stank (stunk)	stunk
stride	strode	stridden
strike	struck	struck
string	strung	strung
strive	strove	striven
swear	swore	sworn
swim	swam	swum
swing	swung	swung
take	took	taken
tear	tore	torn
thrive	throve (thrived)	thriven (thrived)
throw	threw	thrown
tread	trod	trodden, trod
wake	woke (wake)	waked

PRESENT	PAST	PAST PARTICIPLE
wear	wore	worn
weave	wove	woven
win	won	won
wind	wound	wound
wring	wrung	wrung
write	wrote	written.

注 意

十一 a. 新配合の動詞中其動詞たることを認むるに最も困難なるは現在の母音を過去に於て二重音に變じたるものなり即ち

Buy, bought; besecch, besought.

の如し猶此場合と雖も結尾語の t を以て其新配合の動詞たることを示せり

b. Sell 及び Tell は過去に於て其母音を變すれども猶新配合の結尾語 d を附加す

c. Have, make 及び clothe は過去に於て其根語の結尾の父音を除去す、即ち

Had, made, clad の如し

Have は又第二人稱第三人稱單數に於て v を除く即ち

Has; hath の如し

d. Need は第三人稱單數現在直接法に於て need 又は needs を用ゆ

e. Be は英語中最不規則なる動詞にして其部分
は種々の根語より出づ即ち am はアングロサクソン語
にして are はデンマーク語より誘出され又 was は古
代の南歐土人の語なる wesan の過去時なり

f. 終に臨んで一言せん新配合は往々弱配合と呼ばれ又舊配合は強配合と稱せらる

第二章

ALPHABETICAL LIST OF THE IRREGULAR VERBS
WITH THEIR IDIOMATIC USES.

1. To Abide (住する)

Principal Parts:—I *abide*; I *abode*; I have *abode*.註 古代の英語にては過去時に I *abid* を用ひたり*To abide by.*

I abide by what I have said. (私は私が言ふた事を固守します)

He will abide by his promise. (彼は其約束を固守しましょう)

To abide with.

"Abide with us, O God!" (神よ我々を保護し給へ)

*Phrases:—*This is not our *abiding place*. (此は我々の留まる場所ではありません)He has no settled *abode*. (彼は定まりたる住所がありません)It is my one *abiding* regret. (其は私の此上もなき後悔の一つです)

2. To Arise. (生ずる)

Principal Parts:—I *arise*; I *arose*; I have *arisen*.

註 Rise は多く stand up 又は to get up の意に用ひらると雖も arise は重に originate 又は to happen の意に用ゆ

I *rise* (better than arise) with the sun. (私は日出に起きます)A quarrel *arose* among them. (争が彼等の間に生じた)

3. To Awake. (起す)

Principal Parts:—I *awake*; I *awoke* (or, *awaked*); I have *awaked*.註 此動詞は他動詞又は自動詞の兩方に用ひらる、過去時には *awaked* より *awoke* の方を往々用ひるなり、又此動詞と規則動詞の *awaken* と混同すべからずAwake me *at* six to-morrow. (明日六時に起して下さい)He *awoke at* the sound. (彼は響に起きました)① He is *awake to* what is going on. (彼は人のやつてをることを善く知つてゐます)② I am *wide-awake* (私は注意してゐます)

4. To Backbite. (誹謗する)

Principal Parts:—I *backbite*; I *backbit*; I have *backbitten* (or, *backbit*).

註 此動詞はゼンランド (backbiting) 又は名詞 (backbiter) として稀に用ひらるゝ外常に他動詞に用ひらるゝなり

I greatly dislike to listen to *backbiting*. (私は誹謗を聞くことは大嫌です)

He is a through *backbiter*. (彼はひどい誹謗者です)

5. To Bake. (焙ぶる)

註 此動詞は過去分詞に於てのみ不規則にして即ち *baken* 是なり、されど此形も現今は殆んど廢語となれり

6. To Baste. (杖にて打つ)

註 此動詞の不規則形なる過去分詞 *baste* は近代の英語に於て全く廢語となれり、故に此動詞は現今規則動詞と見做して可なり

7. To Be. (有る)

Principal Parts:—I *am* (Thou *art*, He *is*; *are* in the plural); I *was* (plural, *were*); I have *been*.

註 此動詞の非常に不規則なる根原は本書第一章第十一節 e を見るべし、To be のイディオムに於ける用法頗る多し今次に其最も必要なるものを掲ぐ

To be at:—(1) 場所を表はす

He is *at* school. (彼は學校にゐます)

She is *at* home. (彼女は内にゐます)

They are *at* Hakone. (彼等は箱根にゐます)

It is *at* hand. (其は近くにあります)

(2) 事情を表はす

I am *at* pains with his education. (私は彼の教育に骨を折つてゐます)

Pray be *at* ease. (何卒御氣樂になさりませい)

He is *at* death's door. (彼は死に瀕してゐます)

I was *at* my wit's end. (私は甚だ當惑しました)

The room is *at* sixes and sevens. (此室は混雜してゐます)

They are *at* odds. (彼等は爭論してゐます)

He is *at* work. (彼は仕事をしてゐます)

To be in (1) 場所を表はす

He is *in* gaol. (彼は監獄にゐます)

They are now *in* Tokyo. (彼等は今東京にゐます)

It is not *in* stock. (其は賣り切れしました)

He is *in* the grave. (彼は死んでゐます)

(2) 事情を表はす

I am *in* anxiety about him. (私は彼の事に就て心配をしてゐます)

He is *in* great pain. (彼は大に苦痛してゐます)

She is *in* distress. (彼女は心痛してゐます)

He is *in* want. (彼は貧困です)

I was *in* despair. (私は失望してゐました)

We were *in* a hurry. (我々は急いでゐました)

I am *in* doubt. (私は疑ふてゐます)

I was *in hopes* (or, hope) of his recovering. (私は彼の全快を望んでおりました)

She is *in black*. (彼女は黒衣を着てゐます)

The little girl was *in tears*. (小女は涙を流してゐました)

He is *in high feather*. (彼は大喜をじてゐます)

He is *in rags*. (彼はボロを着てゐます)

I am *in a fix*. (私は進退谷わまりました)

He is *in great trouble*. (彼は大困難をじてゐます)

She is *in good health*. (彼女は健康です)

◦ It is *all in order*. (其は全く整頓してゐます)

The room is *in good order*. (此室は整頓してゐます)

◦ He is *in a fit*. (彼は氣絶してゐます)

◦ He was *in high glee*. (彼は非常に喜んでおりました)

◦ You are *in fine form* to-night. (あなたは今夜は上手です)

◦ The ship is *in good trim*. (船が整頓してゐます)

◦ That fruit is *in season*. (其菓物は今が時期です)

◦ I am *in a cold chill*. (私は悪寒がします)

◦ He was *in a great fright*. (彼は非常に恐怖しておりました)

◦ She was *in a fever of excitement*. (彼女は非常に激しておりました)

The house is *in great disorder*. (此家は非常に混雑してゐます)

His life is *in danger*. (彼の生命は危険です)

The ship is now *in safety*. (此船は今は安全です)

You are *in error* about that. (あなたは其事に就て間違ふてゐます)

The roses are *in blossom*. (薔薇の花が開きました)

The trees are *in leaf*. (木の葉が繁つてゐます)

He was *in danger* of his life. (彼の生命は危険でありました)

They are *in mourning*. (彼等は喪中にゐます)

I am *in haste* to go there. (私は其處へ行くに急ひてゐます)

◦ The nation is *in arms*. (國民が開戦の用意をしてゐます)

To be in for. (俗語)

◦ I am *in for a scolding*. (私は叱られる所です)

◦ You are *in for a heavy cold*. (あなたは重ひ風を引く所です)

To be out. (1) 場所を表はす

He is *out* in the garden. (彼は花園に出てゐます)

They are *out* at work. (彼等は外で仕事をしています)

(2) 事情を表はす

He is *out of his mind*. (彼は忘却してゐます)

That is *out of the question*. (其は論ずるに足りない事です)

◦ He is *out at elbow*. (彼は弊衣を着てゐます)

The fire is *out*. (火が消へました)

◦ You are *out there*. (あなたはそこが間違つてゐます)

◦ I am *out of pocket* by it. (私は其に消費しました)

To be with.

She is *with child*. (彼女は妊娠してゐます)

To be up.

He is *up and at work*. (彼は起て仕事をしてゐます)

I was *up* at five this morning. (私は今朝五時に起きました)

To be down.

◦ He was *down in the mouth*. (彼は落膽してました)

◦ He is *down on his luck*. (彼は甚だ不幸です)

◦ He is *down on me*. (彼は私を荒く取扱ひます)

◦ He is *down south* at present. (彼は只今南に行つてゐます)

◦ He is *down in the world*. (彼は困つてゐます)

To be for.

I am *for peace*. (私は平和を希望します)

We are *for individual freedom*. (我々は一個人の自由を希望します)

◦ Is this *for me*? (此は私に下さるのですか)

◦ Quinine is *good for fever*. (キニーネは熱病に善くきます)

◦ Sweets are *bad for the stomach*. (甘いものは胃に毒です)

◦ He is *good for any amount*. (彼は如何なる金額でも拂ふことが出来ます)

◦ She is *good for nothing*. (彼女は取所のなき者です)

To be against.

I am *against* the proposition. (私は其意見に反対です)

◦ It is *against my will* that I do this. (私の是れを成すは私の意に反してゐます)

To be above.

◦ He is still *above ground*. (俗語) (彼は尙ほ生きてゐます)

◦ He is *above doing* such a thing. (彼はこんな事をする人ではありません)

◦ She is *above want*. (彼女は可なりに暮してゐます)

◦ That is *above me*. (其は私には出来ません)

◦ Everything is *above-board*. (萬事明白です)

◦ That is *above my figure*. (左程の金は出せません)

To be under.

o I am *under the weather*. (俗語) (私は病んでゐます、又は金銭に困つてゐます)

He is *under arrest*. (彼は拘引されてゐます)

She is *under my surveillance*. (彼女は私の監督の下にゐます)

I am *under oath* not to do so. (私はそんなことをせないように誓ひました)

He is *under age*. (彼は未丁年です)

He is *under suspicion*. (彼は疑われてゐます)

He is *under my control*. (彼は私に制せられます)

To be beneath.

o That is *beneath your dignity*. (其はあなたの威厳に叶ひません)

To be beyond.

That is *beyond (all) doubt*. (其は(全く)疑がありません)

He is *beyond medical aid*. (彼は醫藥の効がありません)

This is *beyond mending*. (此はもう脩復することが出来ません)

That is quite *beyond me*. (其は全く分りません)

That is *beyond my power*. (其は私の力に及びません)

To be below.

His height is *below the average*. (彼の高さは平均より以下です)

Those shares are *below par*. (其株券は原價より以下です)

To be about.

He is *up and about*. (彼は既に寢所を離れてゐます)

He is *about to die*. (彼は死なんとしてゐます)

That's *about it*. (先づそんなものです)

To be all.

This is *all the fashion*. (此は大流行です)

That is all nonsense. (其は全く謔言です)

He is *all right now*. (彼は今全く快くなりました)

You are *all wrong there*. (其處は全くあなたが間違ふてゐます)

This child is *my all*. (此は私の只一人しかない子供です)

To be on.

He is *on the shelf*. (彼は棚の上にゐます)

The prisoner is *on bread and water*. (此囚人はパンと水の外貰へません(囚人の罰則))

The ship is *on the high seas*. (船は大海の上にゐます)

I am *on the horns of a dilemma*. (私は進退に迷ふてゐます)

The house is *on fire*. (家が焼けてゐます)

He was *all on fire* to do it. (彼は其をなすに全く熱心でした)

It is quite *on the cards*. (其は全く起らんとしてゐます)

The captain is *on board*. (船長は船中にゐます)

He is *on his good behaviour*. (彼は品行に注意してゐます)

We are *on intimate terms*. (or, terms of intimacy). (我々は交際を善くしてゐます)

To be off.

I am *off to* the country to-morrow. (私は明日田舎へ去ります)

A button is *off* your coat. (ボタンが一ツあなたの上衣からとれてゐます)

He is *off to* the war. (彼は戦争に出てゐます)

This dog is *off its food*. (此犬は食慾がありません)

I must *be off*. (私は行かなければなりません)

Be off with you! (あちらへ行け)

Be off with the old love before you are *on with* the new. (新しき愛を求むるに先ち古き愛を見捨てよ)
(諺、女に就て云ふ)

To be over.

School is *over* at three o'clock. (學校は三時に終わります)

I am *over* my illness. (私の病氣は全快しました)

This much is *over*. (此丈餘ります)

It is *all over the town*. (町中へ傳はりました)

It is *all over with him*. (彼はもう駄目です)(重に瀕死の時に就て云ふ)

To be sure.

Be sure to come. (必ず御出なさい)

I am *sure* you will like it. (慥にあなたは其をお好きでしょう)

He is *sure of success*. (彼は成效を慥めてゐます)

註 He is certain of success. は談話者の意見を表はし He is sure of success. は噂さされたる人の意見を表はすなり

S. To Bear (=to carry) (運ぶ)

Principal Parts:—I *bear*; I *borne*; I have *borne*.

註 此動詞は to bring forth の意を有する to bear と過去分詞に於て只其綴字を異にせるのみ即ち borne にあらずして borne なり又過去時に於ても bore の代はりに bare を用ひたるを見ることがありと雖此形は現今韻文に於ける外は廢語となれり

I cannot *bear* (=stand) the pain. (私は苦痛に堪へることが出来ません)

He *bore off* (=carried off) the prize. (彼は賞品を運び去れり)

He *bore heavily on me* (=rested his whole weight on me) (彼は其全身の重量を私に載せ懸けました)

This is not *to be borne* (=is unberable) (此は堪へることが出来ません)

He *bears himself* well. (彼は身體のたちが善くあります)

9. To Bear (=to give birth to, or, to bring forth) (産する又は生ずる)

Principal Parts:—I *bear*; I *bore*; I have *born*.

註 古代の英語殊にバイブルに於て過去時に *bore* の代はりに *bare* を用ひたり

This tree *bears* much fruit. (此木は澤山の菓實を結びます)

She is past the age of *bearing*. (彼女はもう妊娠する年ではありません)

"Unto us a son is *born*." (我々の中に一男を擧げたり)

I was *born* in the 5th year of Meiji. (私は明治五年に生れました)

I am a *born* American, but naturalised a British subject. (私は生れは亞米利加人ではありますが英國の臣民と歸化しました)

He is a *born* idiot. (彼は生れながらの馬鹿です)

Japan is the land of our *birth*. (日本は我々の生まれた國です)

註 To give birth to の意に於て一般に to bear は只人間のここのみ用ひらる故に英語にては A sow has *littered*, (牝豚が仔を産みました) a cow has *calved*, (牝牛が犢を産みました) a mare has *thrown* a colt, (牝馬が駒を生みました) a hen has *laid* an egg, (牝雞が卵を産みました) 等と云ふ

10. To Beat. (打つ)

Principal Parts:—I *beat*; I *beat*; I have *beat* (or, *beaten*)

註 Beaten は最良なる記者に據り嚴格に云へば分詞的形容詞なり、即ち He had a *beaten* look (負け様な顔付をいたしました) の如し、去れど米國に於ては *beaten* は往々現在完了時にひらるゝなり、To beat は廣く前置詞と共に用ひらるゝこと次記の如し

To beat back.

The hostile army was *beat back*. (敵軍は追ひ返されました)

To beat down (=to cause to fall by beating) (打ち落す)

I *beat* his sword *down*. (私は彼の劍を打ち落しました)

To beat down (=to cheapen) (減價させる)

He tried to *beat* the price *down*. (彼は直段を減けさせようとした)

beat *To be off* (=to cause to fall off by beating) (打ち拂ふ)

He *beat* the snow *off* his sleeves. (彼は其袖から雪を打ち拂ひました)

To beat off (=to repel) (抵抗する)

We *beat off* the enemys' attack. (我々は敵の攻撃に抵抗しました)

To beat up (=to approach) (近寄る)

The ship *beat up* to the shore. (船が海岸に近寄りました)

To beat up (=to assemble) (集る)

He soon *beat up* a crowd. (彼は速に群衆を集めました)

To beat in (=to open by force) (無理に開く)

I *beat* the door *in*. (私は無理に戸を開けました)

I cannot *beat* this *in* my head. (私は此を諳記することが出来ません)

To beat to quarters.

The drum *beat to quarters*. (太鼓を打つて兵を集めました)(軍艦に就て云ふ)

Other expressions:—

This book is *hard to beat*. (此本は大變上等です)

I gave him *a beating*. (俗語)(私は彼を打ちました)

Which *beat*? (俗語) (どちらが勝ちましたか)

I *feel beat* (*out*) (俗語) (私は大變遣ひました)

He *beat his head against* the wall. (彼は壁に向けて其頭を打ちました)

The bird *beat against* its cage (鳥は其籠に向けて打ち付けました)

He is a *dead-beat* (俗語) (彼は借金して暮します)

註 米國の或る地方に於ては *beaten* は形容詞として用ひられ *cunning* 又は *clever* の特別なる意を表はす

11. *To Become*. (成る)

Principal Parts:—I *become*; I *became*; I have *become*.

註 *To become* は第一 *to grow* 第二 *to suit* 又は *make look well* なる全く異りたる二意義を有す、第二の意義に於ては此動詞は只第三人稱のみに用ひらる、即ち次記の如し

That hat *becomes* you. (其帽子はあなたに似合ひます)

Modesty is *becoming* to a young man. (謙遜は青年には適當します)

Rouge does not *become* a healthy cheek. (胭脂は健康なる臉には適しませぬ)

It is unbecoming to smoke in the presence of ladies. (貴婦人の前で喫煙するのは不適當です)

To become と to grow との區別は微なりと雖尚ほ區別すべきものあり、即ち to grow は漸次進歩即ち遅々として發達するの意なり例へば

He has *become* idle. (彼は怠惰になりました)

He has *grown* (=gradually become) idle. (彼は漸々怠惰になりました)

To become と to get との意義の間に差したる區別あらざるなり

12. To Befall. (起こる)

Principal Parts:—It *befalls*; it *befell*; it has *befallen*.

註 此動詞は只第三人稱單數にのみに用ゆ、近時此語の代はり to happen を用ひられ爲に此語は餘まり屢々用ひられざるに至れり

It so befell that I was alone in the house. (私が偶々只一人家にゐました)

An evil fate has *befallen* him. (悪い運命が彼に起りました)

I shall do so whatever *befalls*. (如何なることが起ろうとも私はそうしましょう)

13. To Beget. (生ずる)

Principal Parts:—I *beget*; I *begot*; I have *begot* (or *begotten*)

註 嚴格に言へば近代の慣用上 *begotten* は只分詞的形容詞として用ひらるゝ傾きありて現在完了時と何等の關係を有せざるなり、即ち約翰傳第三章第十六節に (God so loved the world that He gave His only *begotten* son, that whosoever believed on Him should not perish, but have everlasting life.) (神はその生みたまへる獨子を賜ふほどに世の人を愛し給へり此は凡て彼を信する者に亡ぶること無して永生を受けしめんが爲なり) とあり、又 to *begot* は其古き意義に於て to *bear* の男性の形にして to *bear* は只女性にのみ用ひられたりと云ふ即ち馬太傳第一章に Abraham *begot* Isaac, etc. (アブラハムイザクを生み云々) とあり而して *begat* は *begot* の古き形にして且つ廢語となれり、近代の英語に於て to *beget* は寧ろ to *cause*, to *engender* の意を表はす即ち

Decay begets worms. (腐敗は虫を生ず)

Envy begets many crimes. (嫉妬は多くの罪を惹起す)

14. To Begird. (取り圍む)

Principal Parts:—I *begird*; I *begirt*, (or, *begirded*); I have *begirt*, (or, *begirded*).

註 此動詞は現今 *begirt* (過去分詞) の形のみ用ひらる例へば He entered *begirt* with a huge sword. (彼は大劍を帶んで這入りました) 此動詞はバイブルに二三個所に用ひられたるを見たり

15. To Behold. (見る)

Principal Parts:—I *behold*; I *beheld*; I have *beheld* (or, *beholden*).

註 現今に於て *beholden* は餘り使用されざるなり且つ此語は *obliged* 又は *grateful* の意を有す即ち I am much *beholden* to you. (私は大變あなたの御恩に感じてゐます)

To *behold* は *to see* の強意的の形にして即ち I have never *beheld* so strange a sight. (私は決してこんな奇妙な見せ物を見たことはありません) の如し、*Lo and behold!* (をやをや) なる感嘆的語句に於ては此動詞は本來の意義を失へり、*Beholder* は慥に或る物を視る人の義にして即ち *eye-witness* と同意義なり、此動詞は近時寧ろ餘り用ひざるなり

16. To Bend. (曲る)

Principal Parts:—I *bend*; I *bent*; I have *bent*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞の兩方に用ひらる、on *bended* knee (膝を曲げて) なる語句に於て過去分詞は規則動詞の形を有せり

Examples of use:—

He *bent* his brows. (彼は其眉を蹙めた)

He follows his own *bent* (名詞) (彼は其勝手な事をします)

As the tree is *bent*, so it will incline. (諺語) 其は樹木の曲る如く曲るべし

I can *bend* this stick, but not break it. (私は此杖を曲げることには出来ませんが折ることには出来ません)

He *bent* aside to let me pass. (彼は私を通行させる爲に側によけました)

The road makes a *bend* (名詞) here. (道が此處で曲がつてゐます)

To *bend* the bow は弓を射るの義にして彼の昔時の有名なる悪人ロックスリーに其射術に巧みなるの故を以て Dickon *bend* the bow なる名を興へられたり

17. To Bereave (奪ひ去る)

Principal Parts:—I *bereave*; I *bereft*; I have *bereft*.

註 分詞的形容詞として規則動詞の形を用ひらる、即ち

Having lost their daughter, the *bereaved* parents are inconsolable. (彼等の娘を失ふた故に奪去られたる兩親は憂愁に沈めり) の如し、一般に死亡により其親戚又は朋友を失ひたる人のことを the *bereaved* friends 或は *relations* と云ふことを得べし、而して此動詞は殆んど常に第三人稱單數に用ひらるべし

Examples of use:—

Bereft of all hope, he knew not what to do. (一切の望を失ふて彼は如何にしてよきか知りませんでした)

The shock *bereft* him of his senses. (驚愕の爲に彼は感覺を失ひました)

Bereft of sight, the poor man groped his way through the street. (視覚を失ふて可憐なる人は町を捜り行きました)

18. To Beseech. (願ふ)

Principal Parts:—I *beseech*; I *besought*; I have *besought*.

註 此動詞は強意的の願即ち謙遜にして且つ主張する要求なり、We beseech thee, O God! (オー神よあなたに請願します)は有名なる祈の定式の語句なり、此の意味に於て to beseech は to implore と全く同義なり

Examples of use:—

I *beseech* you not to do so. (そんなことをせないように願ひます)

He *besought* a small loan *of* (or sometimes *from*) me. (彼は私に少額の金を貸して呉れと願ひました)(*of*の代りに時としては *from* を用ゆ)

She *besought* me to listen to her. (彼女は彼女の言ふことを聞く様に私に願ひました)

註 不注意なる談話者又は記者が往々混同する如く *besought* と *sought* とを混同する勿れ

19. To Bespit. (唾にて汚す)

Principal Parts:—I *bespit*; I *bespat* (or, *bespitted*); I have *bespit* (or, *bespitted*).

註 此動詞は次記の三形なる過去分詞の外には近代の英語に於て殆んど用ひられざるなり

bespit, *bespitted* or *bespitten*.

Example.

He ran off, his clothes *bespit* by the jeering crowd. (彼は嘲弄する群集の爲に其着物を唾で汚されて走り去りました)

20. To Bestrew. (撒らす)

Principal Parts:—I *bestrew*; I *bestrewed*; I have *bestrown* (or, *bestrewed*).

註 此動詞も前節の動詞の如く近代の英語に於て一般に其使用を過去分詞に限れり、例へば

His coffin was *bestrown* with flowers. (彼の棺は花を撒らされました)

She wore a dress *bestrown* with pearls. (彼女は眞珠を以て撒らされたる衣服を着ました)

21. To Bestride. (跨る)

Principal Parts:—I *bestride*; I *bestrode*; I have *bestridden*.

註 此動詞は餘まり用ひられざるなり、昔時には過去及び現在完了時に *bestrid* なる形を用ひたりと雖も今は廢語となれり

Example of use:—He *bestrode* the fence as he talked. (彼は談話しながら垣を跨りました)

22. To Betake. (委する)

Principal Parts:—I *betake*; I *betook*; I have *betaken*.

註 此動詞は常に反照的に詳言せば複合人稱代名詞と關係して用ゐらる、此動詞と反照的に用ひたる *to take* と混同せざる様注意すべし

Examples of use:—She *betook herself* (=had recourse) *to tears*. (彼女は泣きました)

He *betook himself* *to loud expressions of wrath*. (彼は憤怒の聲高き發言をなしました)

23. To Bid (命ずる)

Principal Parts:—I *bid*; I *bade*; I have *bid* (or, *bidden*).

註 *Bid* 及び *bad* の兩形が昔時は過去時として用ひられたりと雖も現在は餘り用ひず、特に *bad* の方は全く廢語となれり、之と同じく現在完了時に *bid* を用ゆることも亦稀なり、*To bid* は不定法と共に用ひられたる時には其の記號たる *to* を省畧す、次記の動詞の後には一般に *to* を除くことは規則なり

Bid, Dare, Feel, Hear, Let, Make, Need, See.

去れど古代の英語は猶上記の動詞にも不定法の *to* を要せり即ち有名なる詩人ヘッリックの詩に次記の如く見ゆ

Bid me to weep, and I shall weep...

Bid me to die, and I will dare,

Even death to comfort thee!

(涕泣せよと余に命せよされば余は涕泣せん)

(死亡せよと余に命せよ其は汝の喜びとならば死ですらも余は敢て厭はん)

併し近代の英語に於ては即ち

I *bade* him *go*. (私は彼に行けと命じました)

He *bids* me not *tell* you. (彼はあなたに話さない様に私に命じます)

過去分詞に於て *to be bidden* (*to be bid* よりは多く用ひらる) は *to be invited* の意を有す、例へば

I *was bidden* *to his wedding*. (私は彼の婚姻に招待されました)

To make a bid for なる語句は *to try to obtain* と同義なることを注意すべし

即ち

In his speech, he *made a bid for* popular favour.

(彼は其演説で大方の愛顧を得んと試みしました)

24. To Bind (結ぶ)

Principal Parts:—I *bind*; I *bound*; I have *bound*.

註 此動詞は次記の諸例に示す如く多くの意を有す

He *was bound* hand and feet. (彼は手足を縛られました)

He *is bound* *to me* by ties of gratitude. (彼は恩の關係で私に義務があります)

I am *bound* to (=I shall surely) succeed. (私は慥に成効しましょう)

Bind up his wounds. (彼の傷を繃帯なさい)

His head was *bound* (=wrapped) *up* in a cotton handkerchief. (彼の頭は木綿のハンケチを以て包まれておりました)

Where is this ship *bound*? (此船は何處へ向け航海するのですか)

That steamer is *homeward-bound*. (其汽船は本國へ向け航海するのです)

That barque is *outward-bound*. (か其帆船は外國へ向け航海するのです)

I am *bound by* a promise not to do so. (私はそんなことをせぬように約束を結びました)

He did so, as in *honour bound*. (彼は名譽に關するを以てそうしました)

That is a *binding clause*. (其は契約書の大切の箇條です)

註 米國に於て I'll be bound なる俗語が I am sure の意に用ひらる、例へば

He will not do it, *I'll be bound*. (慥に彼は其をしないでしょう)

時としては *bounden* が分詞的形容詞として用ひらるゝことあり即ち

It is my *bounden duty* to do so. (そうすることは私の眞實の義務です)

25. To Bite (噛む)

Principal Parts:—I *bite*; I *bit*; I have *bitten*.

註 現在完了時に於て I have bit なる語句を見ると雖もこは稱賛すべきものにあらず、Biting は形容詞として pungent の意を表はす、例へば

This is biting horse-radish. (此は辛き山葵です)

又 sarcastic の意を表はす、例へば

He made a biting speech. (彼は嘲弄の演説をなしました)

又 Very cold の意を表はす、例へば

This is a biting wind. (此は大變寒き風です)

Examples of use:—It is a case of the *biter bitten*. (噛まんとして噛まれる (人を呪へば穴二ツ) の場合です)

He is *bitten* with the gold-fever. (彼は拜金宗です)

I *bitten off* a piece of the bread. (私はパンの一片を噛切りました)

I have just *bitten* my tongue. (私は丁度舌を噛みました)

He has *bitten* the hand that has fed him. (彼は自分を養ふたものゝ手を噛みました)

He's a man who would make *two bites* of a cherry

(彼は分くるに足りない程の少なきものを分割する人です)

I halted for an hour and *had a bite*. (私は一時間停まつて一寸食事をしました)

26. To Bleed. (出血する)

Principal Parts:—I *bleed*; I *bled*; I have *bled*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞の兩方に用ひらる、俗語に *To bleed a man*. なる語句あり其意義は人より金銭を強奪すること又は詐偽を以て金銭を得ることなり、*He bled for his country* なる章句あり其意義は(彼は國の爲に死せり)にあらずして(……負傷したり)の義なり、

Examples of use:—My nose is *bleeding*, or I have the nose-*bleed*. (私は鼻血が出ます)

He has *bleeding piles*. (彼の痔は出血します)

My heart *bleeds* for you. (あなたに深く御同情を表します)

The doctor *bled* him. (醫者は彼に放血をさせました)

His sword has never been *bled*. (彼の劍は決して人を切つたことはありません)

27. To Blow. (吹く)

Principal Parts:—I *blow*; I *blew*; I have *blown*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞の兩方に用ひらる、受動詞に於て *blown* を用ゆることの代はりに俗

語にて *blowed* を用ゆることあり避くべきことなり、此動詞は幾多の前置詞と共に用ひられてイディオムをなすなり

To blow in.

Shut the window; the wind *blows in*. (風が吹込みますから窓を閉めなさい)

He "*blew in*" all his money. (俗語)(彼は彼の金銭を悉く遣ひました)

To blow out.

The wind *blew* the candle *out*. (他動詞)(風が蠟燭を吹き消しました)

The wind *blew itself out*. (自動詞)(風が段々吹き止みました)

To blow up.

The soldiers *blew up* (他動詞) the gate with gun-cotton. (兵士が爆裂弾を以て門を破りました)

The ship *blew up* (自動詞) with a thunderous sound. (船が雷鳴の如き響をして破裂しました)

To blow through.

A cool breeze is blowing through the room. (涼風が室を吹き通してゐます)

To blow down.

The gale last night *blew* that tree *down*. (暴風が昨夜其木を吹き倒しました)

To blow off.

He *blew* the ashes *off* his sleeve. (彼は其袖から灰を吹き落しました)

The vessel is *blowing off* its steam. (船が其蒸氣を吹き放つてゐます)

To *blow* "hot" (or "cold").

You must either blow hot or blow cold. (あなたは褒めるか貶すかしなければなりません)

To *blow over*.

The wind *blew* the tree *over* (他動詞) the hill. (風が小山の向ふに木を吹き飛ばしました)

The trouble will soon *blow over* (自動詞) (心配が直に止みましょう)

To *blow in* (or, *into*) *pieces*.

The heavy bullet *blew* the box *into pieces*. (重き弾丸が箱を微塵に破りました)

Other idioms:—

He *blew* the gaff (=betrayed the secret). (彼は秘密を漏しました)

I "blew him up" (=I scolded him severely). (私は彼を酷しく叱責しました)

This cake is fly-blown. (此菓子は蠅の卵が附いてゐます)(菓子のおきを云ふ)

He came quickly, looking hot and blown (=out of breath). (彼は息を切らして急いで来ました)

We "blew a cloud" (=smoked our pipes). (我々は喫煙をしました)

28. To Break. (破る)

Principal Parts:—I *break*; I *broke*; I have *broken*.

註 現今廢語となれる *brake* なる形が昔時は過去時に於ける *broke* の代はりとして用ひられたり、即ちバイブルに於ては皆然か用ひらる、此動詞は廣く前置詞及びイディオムと共に用ひらる

To *break in*, (or *into*).

A thief *broke in* my room last night. (昨夜盜賊が私の室に押し入りました)

He *broke into* our conversation. (彼は無理に口を入れました)

This horse is *broken into* harness. (此馬は馬具に馴らされてゐます)

To *break out*.

The criminal *broke out* of gaol. (罪人が監房を越へました)

Cholera has *broken out* in Formosa. (虎列刺病が臺灣に發生しました)

He *broke* (=burst) *out* into a great laugh. (彼は突然大笑ひをしました)

To *break up*.

The ship soon *broke up*. (船が速に破碎されました)

The meeting *broke up* at six. (俗語) (議會在六時に解散しました)

To break down.

His health *broke down* under the work. (彼は過度の働の爲に其健康を害しました)

We *broke down* the wall and entered the fort. (我々は壁を破壊して砦に入り込みました)

The machinery has *broken down*. (機械が破損しました)

To break off.

He *broke off* his speech. (彼は其演説を罷めました)

Break off a branch of that plum-tree. (其梅の樹の一枝を折つて下さい)

To break through.

The elephant *broke through* the dense jungle. (象が深き叢地を破つて通りました)

The sun is *breaking through* the clouds. (太陽が雲を破つて出て居ます)

To break bread.

I have never *broken bread* at his house. (私は決して彼の家でパンを食つたことはありません)

To break (one's) fast.

I haven't *broken my fast* since the day before yesterday. (私は一昨日以來食ひません)

To break (one's) word (or, promise, or, faith).

He has never *broken his word*. (彼は決して食言したことはありません)

Don't *break your promise*. (約束を破ぶつてはいけません)

Russia must not *break faith* with Japan. (露國は日本と信義を破つてはいけない)

Other idioms :—

He was the first to *break the silence*. (話をし始めたのは彼が第一番でした)

He "broke wind" (俗語) (彼は放屁をしました)

The loss *broke his heart*. (損害の爲に彼は斷腸をしました)

Broken in mind and body, he could no longer work. (彼は心體共に衰弱しましたから最早働くことは出来ません)

I'll *break the ice*. (私は着手しましょう)

My sleep was *broken* last night. (昨夜は安眠が出来ませんでした)

29. To Breed. (養ふ)

Principal Parts :—I *breed*; I *bred*; I have *bred*.

註. To breed は to rear 又は to nourish より其意を異にせり次記の章句に示す所を見よ

He is a breeder of horses. (彼は馬の養育者です)

I am a breeder of choice poultry. (私は上等の家禽の養育者です)

猶次記の章句を注意すべし

He is a man of *good breeding*. (彼は上品の人です)

That is an *ill-bred* fellow. (あれは粗野なる奴です)

Where were you bred? (あなたは何處で生まれましたか)又は(子供の時にあなたは何處に住みましたか)の二意義を有す

時としては此動詞は *to beget* に均しき自動詞の力を有す、即ち

Idleness breeds (=is the cause of) *poverty*. (怠惰は貧窮を生ず)

This cow is a *good breeder* (=produces many calves). (此牝牛は能く犢を産みます)

Frugality breeds content. (節儉は満足を生じます)

30. To Bring. (持ち来る)

Principal Parts:—I *bring*; I *brought*; I have *brought*.

註 此動詞はサキゾン語より出で廣く前置詞と共に又イディオムとして用ひらる此語は *to fetch* と其意義を異にせり *fetch* は *to go and get* の意なれども *bring* は *to come with (or having)* の意なり

To bring in.

He *brought* a friend *in*. (彼は朋友を連れて來ました)

To bring out.

That firm has just *brought* this book *out*. (あの商社が丁度此本を發行しました)

To bring up.

He was *brought up* by his uncle. (彼は彼の叔父に養育せられました)

He *brought up* the subject. (彼は話を始めました)

To bring off.

I think I shall *bring* it *off*. (私が其を運び出そうと思ひます)

We *brought off* large spoil. (我々は大きな分捕品を獲ました)

To bring down.

His speech *brought* the house *down*. (彼の演説は頗る喝采を得ました)

The blow *brought* him *down*. (彼を打ち倒しました)

To bring back.

I'll *bring* him back (with me). (私は彼を連れ歸りましょう)

This scene *brings back* the days of my youth. (此景色は私の青年の時のことを回想します)

To bring forward.

He *brought forward* a new proposition. (彼は新たに建言を提出しました)

Brought forward, yen 100. (百圓繰り越し)

To bring on.

The shock *brought on* fever. (驚の爲に熱病になりました)

Bring on what you wish to say. (俗語) (あなたの言わふと思ふことをお言ひなさい)

To bring over.

He was *brought over* to my views. (彼は私の意見に感化されました)

To bring to.

He was with difficulty *brought to* a realisation of what he had done. (彼は彼がなしたことを困難して分る様になりました)

The cold water soon *brought him to* (his senses) (冷水の爲に彼は速に蘇生しました)

To bring home to.

Your words will *bring home* his shame to him. (あなたの言葉で彼に其恥を悟らしめましょう)

To bring about.

How was that *brought about*? (如何にして其が成就しましたか)

To bring around. (俗語)

Bring your cousin around next time. (今度はあなたの御兄弟を連れて御出なさい)

Other idioms:—

I gave him as good as he *brought*. (私は彼のなした(悪るいこと)丈の返報をしました)

His words *brought a smile* to her face. (彼の言葉で彼女は微笑しました)

31. *To Browbeat.* (叱る)

Principal Parts:—I *browbeat*; I *browbeat*; I have *browbeaten*.

註 此動詞は重もに現在及び過去分詞に用ひらる、即ち

He has a *browbeaten* look. (彼は恐怖してる様な顔をします)

He *browbeats* his younger brother. (彼は其弟を叱ります)

32. *To Burn.* (焼ける)

Principal Parts:—I *burn*; I *burnt*, (or, *burned*); I have *burnt* (or, *burned*).

註 此動詞は不規則動詞として用ひらるゝ如く又往々規則動詞として用ひらるなり、分詞的形容詞なる *burnt* は次記の格言に於ける如く *burned* よりも多く用ひらる

A *burnt* child dreads the fire. (火傷したる子供は火を恐る)

此動詞は反照的に用ひたる時には to get or receive a burn の意となる、即ち

I have *burnt myself* with hot water. (私は湯で火傷しました)

How did you *burn yourself* so badly? (あなたはどうしてそんなにひどく火傷しましたか)

此動詞は作文上廣く用ひらる

To *burn up*.

I have *burned* (or, *burnt*) *up* (all) the coal. (私は石炭を焚き盡しました)

To *burn down*.

He *burnt* the house *down*. (彼は家を(放火して)焼き盡しました)

To *burn through*.

The hot ashes *burnt through* my coat. (暑き灰が私の上衣に焼穴をしました)

To *burn for*.

He *burns for* fame. (彼は名譽を熱望してゐます)

I *burn* (with love) *for* her. (私は彼女を戀愛します)

To *burn out*.

The fire gradually *burned out*. (自動詞) (火が段々消へました)

The fire *burnt us out* of house and home. (他動詞)
(火事の爲に我々は家から焼け出されました)

We *burnt* (or, smoked) the fox *out*. (他動詞) (我々は狐をくすべ出しました)

To *burn to the ground*.

Five houses were *burned to the ground*. (五戸の家が全く焼き盡されました)

His words are *burnt* in my memory. (彼の言葉が私の記憶に留まつてゐます(忘れない))

Other idioms:—

Her face *burnt with* shame. (彼女の顔は恥かしさの爲に赤くなりました)

It is a *burning* shame. (其はなさけないことです)

You are very *sun-burnt*. (あなたは太陽日焼しました)

He *burns the midnight oil*. (彼は深夜迄勉強します)

He *burns the candle at both ends*. (彼は非常なる奢侈をしてゐます)

I have *burnt my ships*. (歸り道がありませんだ)
(進退谷まつた)

I have no alternative. (私は仕方がないです)

He spoke with *burning eloquence*. (彼は熱心なる能辯で演説をしました)

Money soon *burns a hole in his pocket*. (彼はすぐ金銭を遣ひます)

33. To Burst. (破る)

Principal Parts:—I *burst*; I *burst*; I have *burst*.

註 此動詞は各部分に於て其形を變せず又他動詞及び自動詞の兩方に用ひらる、即ち

Water *burst* from the rock. (自動詞) (水は岩より湧出でました)

We *burst* the gate open. (他動詞) (我々は門を開き破りました)

He *burst* into tears (or, laughter) (自動詞) (彼は泣き(笑ひ)出しました)

Other examples:—

I was fit to *burst*. (俗語) (破れるほど笑ひました)

He *burst* breathless in (or, into) the room. (彼は突然室に這入りました)

There was a *burst* of loud laughter. (其處に聲高き笑聲がありました)

This is a *cloud-burst*. (此は洪水です)

A cry *burst* from his lips. (叫聲が彼の唇より漏れました)

He *burst* from my grasp. (彼は私の捕へてゐるのを振り放しました)

Flames *burst* out of the roof. (火焰が家根から出ました)

The deer *burst* through the bushes. (鹿が叢林を走つて通りました)

34. To Build. (建つる)

Principal Parts:—I *build*; I *built*; I have *built*.

註 詩の語句に於ては過去時又は過去分詞として *built* の代はり *builded* 用ひらる、次記のことを注意すべし

He is well-built (=has a strong frame). (彼は丈夫なる體格をしてゐます)

To build up.

He has *built up* a large fortune. (彼は立派な財産を造り上げた)

To build on (=to depend on)

Don't *build on* that! (其に依頼するな)

35. To Buy. (買ふ)

Principal Parts:—I *buy*; I *bought*; I have *bought*.

註 韻文に於て過去分詞として *boughten* なる形を見ることあり、此動詞は常に他動詞として用ひ又廣く作文に用ひらるゝなり

To buy up.

He *bought up* the visible stock. (彼は有り丈の品物を買ひ上げました)

To buy out.

I have *bought* him out. (私は彼を得心させました)

To buy off.

We succeeded in *buying* him off. (我々は彼が……
せない様に金銭をやりました)

To buy back.

I had to *buy* it back at a sacrifice. (私は損をして
買ひ戻しました)

To buy over. (俗語)

He was *bought over* to our scheme. (彼は賄賂の
爲に我々の企に賛成しました)

To buy in.

The horse was *bought in*. (馬を市場にて豫定の價
に買手が無つた故に買りませんでした)

Other idioms:—

He *bought a pig in a poke*. (=recklessly) (彼は無
闇に物を買ひました)

He is not to *be bought*. (彼は賄賂を受取る人では
ありません)

I *bought it as a going concern*. (私は店の開ひてあ
る儘に其店を買ひました)

I *bought this cheap*. (私は此を安價で買ひました)

I'll *buy you* (=for you) a new hat. (私はあなたに
新しい帽子を買ひましょう)

36. To Catch. (捕へる)

Principal Parts:—I *catch*; I *caught*; I have
caught.

註 嘗つて過去及び現在完了時に *caught* の代は

りに *caught* を用ゆることを許されたりと雖も現在は
斯くなすことは全く野卑と認めらる、To *catch* は廣
く作文及びイデオムに用ひらる

To catch at.

He *caught at* the idea. (彼はすぐ承知しました)

I *caught at* the ball. (私は急に球を捕つた)

To catch up with.

He had got so far ahead that I could not *catch up*
with him. (彼は私が追ひ付くことが出来ません程遙
か前の方に達しました)

To catch out.

He was *caught out*. (彼はアウトされましたXベー
スボールの遊の語)

To catch some one doing something.

I *caught* him stealing your pens. (私は彼があなた
のペンを盗む所を捕へました)

He *caught* me bathing. (彼は私を入浴中に見ました)

To catch (a) cold.

I have *caught* a heavy *cold*. (私は重ひ風を引きま
した)

To catch a disease (from)

The baby *has caught* the measles. (赤坊が麻疹に
罹りました)

I *caught* this fever *from* him. (私は彼から此熱病
を受けました)

To catch what some one says.

I could not *catch* what he said. (私は彼が言ふたことを聞き取ることが出来ませんでした)

Can you *catch* what she is saying? (あなたは彼女が言ふてゐることを聞き取れますか)

To catch fire.

The house speedily *caught fire*. (家に速に火が付きました)

To catch a (the) contagion.

I *caught the contagion* of his excitement. (彼が激しましたから私も激しました)

To catch hold (of).

Here! *Catch hold* (自動詞) (こらつかまへよ)

I *caught hold of* the rope. (他動詞) (私は縄を取りました)

To catch sight (or, a glimpse) of.

I have never *caught sight of* him. (私は決して彼を見ませんでした)

You can *catch a glimpse of* Mt. Fuji from this window. (あなたは此窓から富士山を見ることが出来ます)

To "catch it" (俗語)

You'll *catch it*! (あなたは叱られますよ)

I *caught it "hot."* (私はひどい目にあひました)

37. To Chide. (叱る)

Principal Parts:—I *chide*; I *chid* (or, *chided*); I have *chidden*.

註 過去時に於て *chided* は *chid* と同じく屢々用ひらるゝ雖も古形なる *chode* は現今全く廢語となれり、又現在完了時に於て *I have chid* を用ゆること殆んど稀なり

Examples of use:—

He *chid* (or, *chided*) me for my idleness. (彼は私の怠惰なる爲に私を叱りました)

I have *chidden* the servant for his carelessness. (私は不注意なることの爲に下男を叱りました)

He spoke in a *chiding* tone. (彼は叱責する音調で話しました)

38. To Choose. (撰ぶ)

Principal Parts:—I *choose*; I *chose*; I have *chosen*.

註 *To choose* は *to make a choice* の意にして詳言せば二個又は其以上の物の一を撰ぶ義なり、此語は又往々 *determine* の意に用ひらる

Examples of use:—

Chose whichever you will (or, like) (どちらでもあなたの欲するものを御撰びなさい)

He is my *chosen* companion. (彼は私の極く親しき朋友です)

I *chose* to do thus. (私はこんなそうと選びました)

Have you *chosen* (=determined upon) a profession?
(あなたは職業を決めましたか)

I leave the *choice* (名詞) to you. (私は撰定をあなたに任せます)

I *chose* this *from among* a large number. (私は澤山のなかから此を選びました)

I have no *choice*. (どれでもよろしい)

"When two paths beset thee, *chose* that which has the most thorns for thine own feet." (汝を困らす二道ある時には汝の足もとに最も多の荆棘ある道を選びべ)(骨の折れる方を選びべ)

39. To Cleave. (粘着する)

Principal Parts:—I *cleave*; I *cleaved* (or, *cleft*); I have *cleaved* (or, *cleft*).

註 此動詞は近代の慣例に依れば不規則動詞としてよりは規則動詞として用ひらるゝなり昔時の語法には過去時に *clove* 又 *clave* なる形あり、例へば

His tongue *clove* to the roof of his mouth. (彼は驚いて話しが出来ませんでした)

The warrior *clove* his opponent to the chin. (兵士が彼の敵を頭から腮迄切りました)

To adhere to の意義に於て過去時に *clove* は *cleaved* よりも一層多く用ひらるべし、過去分詞に関

しては *cleft* は *cleaved* よりも一層普通に用ひらるなり即ち次記の有名なる讚美歌に於けるが如し

"Rock of ages, *cleft* for me. Let me hide myself in thee!" (割れたる岩よ余を圍めよ)

英語には過去分詞の古形として *cloven* なる語あり、されどこは *cloven hoof* なる語句あるのみ即ち

In saying that, he showed the *cloven* hoof. (こう言ふて彼は悪性を表はしました)(註 悪魔の片足は牛の蹄の如しと故に云ふ)

Other examples:—

She *clove* to (=clung to) her husband's neck. (彼女は其夫の首に依り添ふた)

He *cleaved* a space about him with his sword. (彼は劍を以て彼の周圍(群集中)に場所をあけた)

40. To Climb. (昇る)

Principal Parts:—I *climb*; I *climbed* (or, *clomb*); I have *climbed*.

註 此動詞は現今不規則動詞としてよりは規則動詞として用ひらる即ち *clomb* なる形は殆んど用ひらるゝこと稀なり只韻文又はバイブルに見出さるゝなり

41. To Cling. (依り添ふ)

Principal Parts:—I *cling*; I *clung*; I have *clung*.

註 *Clang* なる形が以前には過去時に用ひられたりと雖も今は廢語となれり

Examples of use:—

He *clung* to my hand. (彼は私の手を離しませんだ)

She has a *clinging* disposition. (彼女は人にたよりたがる性質です)

The ship-wrecked sailor *clung* to the mast. (難破船の水夫が檣にしがみ着きました)

註 *To cling* は時としては鈴の聲又は金屬の響音の擬聲として自動詞に用ひらるゝことありされど此用法は稱賛すべからざるなり

42. *To Clothe.* (着る)

Principal Parts:—I *clothe*; I *clothed* (or, *clad*); I have *clothed*.

註 *Clad* なる形は現今只分詞的形容詞として用ひらるのみ例へば

She was *clad* in white. (彼女は白い着物を着てみました)

Clad in heavy armor, he approached us. (彼は重い鎧を着て我々に近寄りました)

されど *clad* より *clothed* の方が一層多く使用さるゝなり、過去時に於ては *clad* を用ひること稍々稀なり之を要するに此動詞は現時規則動詞として用ひらるゝなり

43. *To Come.* (来る)

Principal Parts:—I *come*; I *came*; I have *come*.

註 此動詞は常に自動詞に用ひられ且つ作文及ヒイデオムに最も多く用ひらるなり、又此動詞は日本語の「行く」と云ふ意に往々用ひらるゝことを注意すべし、例へば

I shall *come* to see you to-morrow. (私は明日あなたに遇に行きましょう)

Please *come with* me to the station. (どうぞ私と一緒にステーション迄行つて下さい)

To come off.

A button has *come off* my coat. (ボタンが—ツ私の上衣から脱れました)

The meeting *came off* yesterday. (會議が昨日始まりました)

To come to.

He *came* at last *to* his senses. (彼はとうとう氣が附きました)

How did you *come to* (=happen to) do this? (どうしてあなたは此をなすに至りましたか)

How much does it *come to*? (總計如何程になりますか)

To come of.

He has *come of* age. (彼は丁年になりました)

What has *come of* your hat? (あなたの帽子はどうなりましたか)

Nothing *came of* (=resulted from) the talk after all. (つまり其話から何にもなりません)

To come at.

The dog *came growling at* me. (犬が私に向つて唸りながら来ました)

I can not *come at* him. (俗語) (私は彼を訴へる方法がありません)

To come through.

He has *come through* (=experienced) many sorrows. (彼は様々の悲嘆を経験しました)

We *came through* the storm in safety. (我々は無事に暴風雨を過ぎました)

To come around.

I think he'll *come around* (=consent) in time. (俗語) (私は彼が遂には満足するだらうと思ひます)

Come around this evening if you have time. (お暇がありますならば今晚御出なさい)

To come it over (anyone) (俗語)

You can't *come it over* me! (あなたは私を欺騙することは出来ませんよ)

To come to life.

On being warmed, the snake *came to life* again. (暖ためられましたので蛇が再び蘇生しました)

To come to the end of one's resources.

I can do no more; I have *come to the end of my*

resources. (私はもう仕様がなくなりましたから此上なすことは出来ません)

To come home to.

Curses, like chickness, always *come home to* roost. (諺) (人を咒へば穴二つ)

The memory of my father often *comes home to* me. (私の父の記念が毎度私に思ひ出させます)

To come about.

The ship *came about.* (船が廻りました)

It *came about* that (=happened that) the king heard of it. (王が不圖其ことを聞きました)

To come loose.

The string has *come loose.* (糸がゆるくなりました)

To come away.

I *came away* (=left) at noon. (私は正午に去りました)

To come a cross.

I *came across* (=met) Mr. N. in Ginza. (私は銀座でエヌ氏に出遇ひました)

Where did you *come across* (=find) this book? (俗語) (あなたは何處で此本を見出しましたか)

To "come the comether over" (むまく欺むく) (此は只アイルランドのみに用ひらる語句にして野鄙なる語なり)

To come down.

You must *come down* (=cheapen) a little more. (あなたはもう少し減價なければいけません)

The rain *came down* (=fell) heavily. (雨がひどく降りました)

He *came down* handsomely (=paid a large sum).

To come up to.

It does not *come up to* my expectation. (其は私の豫期した程のことではありません)

To "come a cropper" (俗語、野郎)

I slipped and *came a cropper*. (私は腹這に倒れました)

To come to blows.

From quarreling we *came to blows*. (我々は口論の末喧嘩を始めました)

To come to terms.

We shall never *come to terms* at that rate. (我々は其れでは契約をしません)

To come to an end.

I thought the play would never *come to an end*. (私は演劇が中々終にならないと思ひました)(退屈の時に云ふ)

Other idioms:—

He *came to a bad end*. (彼は亡ひました)

I tried it, but *came to grief*. (私は其れを試みましたが出来ませんでした)

He has *come to* (=begun to) doubt me. (彼は私を疑ひ始めました)

Has it *come to* this? (此程のことになりましたか)

When will you *come to* see me? (いつあなたは私に遇ひに来ますか)

44. *To Cost.* (價する)

Principal Parts:—I *cost*; I *cost*; I have *cost*.

註 此語は英語に於ては屢々用ひらるゝ語なれども日本語に適當な譯語を見出すは甚だ困難なり

Examples of use:—

This *cost* a large sum. (此は大層の値段がしました)

My children *cost* me much. (私の子供の爲に澤山金がかかります)

The attempt *cost* him his life. (此企は彼の生命がけでした)(死亡を云ふ)

The scandal *cost* her her reputation. (誹謗の爲に彼女の評判が悪くなりました)

45. *To Creep.* (匍匐する)

Principal Parts:—I *creep*; I *crept*; I have *crept*.

註 過去時の古形たる *crepe* は現今廢語となれり、*creep* と *crawl* の區別を注意すべし、前者は人間及び植物の事に就て後者は匍匐動物の事に就て言ふなり

Examples of use:—

He *crept* softly nearer. (彼は忍んで近寄りました)
It made my flesh *creep*. (私は大變恐ろしくなり
ました)

This baby is learning how to *creep*. (此赤坊は匍
匐ふ仕方を學んでゐます)

The strawberry is a *creeping* plant. (をらんだい
ちごは蔓延する植物です)

I *crept out* on all fours. (私は這ふて出ました)

46. To Cut. (切る)

Principal Parts:—I *cut*; I *cut*; I have *cut*.

註 此動詞は各時制に於て其形を變せざる者の一
にして只現在分詞には其トを重ねて用ゆ、此動詞は大
にイディオムに用ひらるゝなり

To *cut up*.

He *cut* the bread *up*. (他動詞) (彼はパンを裂き
ました)

He is always *cutting up*. (俗語、自動詞) (彼は常
に悪戯をしてゐます)

We *cut up* the opposing regiment. (他動詞) (我々
は抵抗する軍隊を攻撃しました)

To *cut down*.

I *cut* the villain *down*. (私は奴隸を輕蔑します)

Prices have been *cut down*. (價が減せられました)

These are *cut-prices*. (此は大安賣りです)と比較す
べし

To *cut off*.

She *cut off* all her hair on the death of her
husband. (彼女は夫の死亡するや其髪を切り去りま
した)

His head was *cut off*. (彼の頭は切られました)

This lane *cuts off* five or six blocks. (此小路は五
六丁近くなります)

His father *cut him off* with a shilling. (彼父は彼
を勘當しました)

We were *cut off* from all help. (我々は凡ての助
を絶たれました)

To *cut* (=to ignore in passing by).

She *cut me dead*. (彼女は私を知らぬふりして通
りました)

I *cut* him whenever we meet. (我々が出遇ふいつ
でも私は知らぬふりをしました)

To *cut* (=to affect deeply).

His words *cut me to my heart*. (彼の言葉は深く
私を感動させました)

He made a *cutting speech*. (彼は皮肉な演説をな
しました)

This is a *cutting* (=bitterly cold) wind. (此は大
變寒むき風です)

To *cut back*. (=to go off quickly) (俗語)

After delivering his message, he *cut back* at
once. (彼は其文書を渡して直に急いで歸りました)

To cut a caper (or, capers).

He *cut a caper* on hearing the good news. (彼は善き知らせを聞いて驚きました)

To cut short.

I have had my hair *cut short*. (私は髪を短く切りました)

He *cut his speech short*. (彼は其演説を中止しました)

To cut out.

She *cuts out* her own dresses. (彼女は自分の着物を切りました)

He *cut me out* with her. (俗語) (彼は私の彼女に愛を求める邪魔をしました)

We *cut our way out* of the fray. (我々は刀で血路を切り開きました)

To cut in.

He *cut in* when I said so. (俗語) (彼は私がそう言ひました時に遮りました)

To cut both ways.

An act like that *cuts both ways*. (其様な働きは二つ結果があります)

Other idioms:—

Cut and come again. (もつとお上りなさい)

I must *cut my stick*. (私は去らねばなりません)

He *cut up rough* when I told him. (俗語) (私が彼に告げました時に彼は不快を示しました)

I took a short *cut* through the woods. (私は森を通つて捷徑を行きました)

He is a *cut* above me. (彼は私より少し上の階級の人です)

You are not *cut out* for a soldier. (あなたは兵士には適しません)

He *cut* himself while shaving. (彼は剃つてる間に怪我をしました)

The criminal then *cut his own throat*. (そこで罪人が自殺をしました)

His *cuts* are dangerous. (彼と仕合をするは危険です)

47. *To Dare.* (敢てする)

Principal Parts:—I *dare*; I *dared* (or, *durst*); I have *dared*.

註 此動詞は不定法と共に用ゆるには普通に *to* を除く (Bid の部を参看せよ) 此動詞は又直接法現在第三人稱單數の時には往々不規則に用ゆ即ち記者に依つては此人稱に特に *s* を除きて用ゆるなり、過去時に於て *durst* なる形は屢々見る所の不規則の一なり

“I *dare* do all that may become a man.” (私は男に叶ふ一切の事をします)

He *durst* not answer. (彼は答ふことを敢てせません)

I *dared* (=challenged) him to come and fight. (私は彼に來り戦へと挑みました)

I *dare* say so (=It may be so). (そうかも知れないです)

48. To Deal. (處置する)

Principal Parts:—I *deal*; I *dealt*; I have *dealt*.

註 過去時及び現在完了時に於て又規則動詞の形即ち *dealed* が用ひらるべし、されど不規則動詞の形即ち *dealt* の方が一層多く用ひらるゝなり、例へば

To deal in.

He *deals in* hardware. (彼は鐵器類を商ひます)

To deal by.

You have not *dealt* fairly *by* him. (あなたは彼にひどい取扱ひをされました)

He *dealt* me a heavy blow. (彼はひどい打撃を私に加へました)或は(彼はひどい損を私にさせました)

It is your turn to *deal* (the cards). (骨牌を配るのはあなたの順番です)

The law *deals* strict justice to all. (法律は總のものに嚴格なる正義を行ひます)

To deal with.

He has had many difficulties *to deal with* (=to

encounter). 彼は處置すべき多くの困難なる事がありました)

I *deal with* (=buy of) that green-grocer. (私はあの八百屋と取引します)

Deal gently with (=treat kindly) the poor boy. (其可憐なる男兒を親切に取扱ひなさい)

I like plain *dealing*. (私は正直に行ふことを好みます)

49. To Die. (死する)

註 此動詞は其過去分詞に於てのみ不規則にして即ち *dead* なり、此動詞の用法は頗る多し

He came in the *dead* of night. (彼は深夜に來ました)

He was *dead* drunk. (彼は沈酔しました)

There was a *dead* silence. (皆なが沈黙しました)

He is *dead* to this world. (彼は社會に出ません)

He hit the mark *dead* in the centre. (彼は黒點を打ちました)

I cut him *dead*. (私は彼を知らぬふりして通りました)

He made a *dead*-set for me. (彼は私を烈しく攻撃しました)

50. To Dig. (掘る)

Principal Parts:—I *dig*; I *dug*; I have *dug*.

註 Digged なる規則動詞の形が時々過去及び現在完了時に用ひらるゝことあり、されど dug なる形が一層多く用ひらるゝなり

Examples of use:—

He *dug* his fingers in his hair. (彼は毛髪に其指を押し付けました) (註 困つた時の状態を表はす)

I have *dug* a pit for my enemy. (私は敵の爲に窠を掘りました)

The snow was so deep that we had to *dig* the train *out*. (列車を掘り出さなければならなかつた程も雪が深くありました)

註 俗語的英語に於て to dig は時としては to study hard の意義に用ひらるゝことありと雖此用法は稱賛すべからざるものなり

51. To Do. (成す)

Principal Parts:—I *do*; I *did*; I have *done*.

註 此動詞は廣く作文及びイディオムに使用せられ只 to be を除きての外英語に於て一番多く用ひらるゝ動詞なり

To *do for*.

I am *done for*! (私はやられた)

This servant *does for* me. (此下僕は私に間に合ひます)

The shock *did for* him. (驚の爲に彼は死にました)

To *do good*.

This medicine will *do you good*. (此薬はあなたにきゝまじょう)

The change of scene *did* me great *good*. (轉地の爲に私は大變善くなりました)

To *do a kindness* (or, a favour)

Will you *do* me the *kindness* to wait? (あなたは私をお待ち下さりませんか)

Please *do* us the favour of coming. (ごうぞ御出下さりませ)

Other idioms:—

This will *do*. (是でよろしい)

That won't *do*. (其はいけなから)

I'll try to make this *do*. (此で間に合はせまじょう)

He *did* me "*brown*." (彼は私を欺きました)

I *did without* his aid. (私は彼の助を用ひませんでした)

He always *does his duty*. (彼は常に其義務を成します)

That *did the job*. (其で出来上りました)

52. To Draw. (引く)

Principal Parts:—I *draw*; I *drew*; I have *drawn*.

註 此動詞は次記の例に示せる如く種々の意義に

用ひらる、Draught は昔時の分詞形なるが今は只名詞として用ひらるゝのみ、Drawed は甚だ鄙言なり

He *drew* me a picture. (彼は私に畫をかきました)

He can *draw* a big house. (彼れが演説をしますと大入になります)

She has gone to *draw* water. (彼女は水を汲に行きました)

The plaster has begun to *draw*. (膏藥がきゝ始めました)

He quickly *drew* his sword. (彼は速に其劍を抜きました)

To *draw* off.

The enemy *drew* off as we approached. (敵は我々が近寄つた時に引き去りました)

Draw off the wine in this cask. (此桶の酒を瓶に入れて下さい)

To *draw* out.

All my questions failed to *draw* him out. (様々の問題で彼の思想を探ろうとしたが駄目でした)

I *drew* the fox out of its hole. (私は狐を其穴から引き出しました)

His speech was greatly *drawn* out. (彼の演説は非常に永くありました)

To *draw* back.

He *drew* back at the sight of the gun. (彼は鐵砲を見て退きました)

I *drew* back from the bargain. (私は話を止めました)

To *draw*.

The snail *drew* in its horns. (蝸牛が其角を引込みました)

He "*drew* in" on hearing what I had to say. (俗語) (彼は私が言はなければならなかつた事を聞いてちいさくなりました)

To *draw* up.

I am *drawing* up the regulations of the society. (私は會の規則を起草してゐます)

The soldiers *drew* up in two ranks. (兵士は二列に排列しました)

I *drew* the bucket up to the top. (私は頂上迄釣瓶を引き上げました)

To *draw* together.

We *drew* together to converse. (我々は談話する爲に共に近寄りました)

To *draw* down.

He *drew* down the corners of his mouth. (彼は其口を引じめました) (註 いやがる容貌)

Other idioms:—

His face had a *drawn* expression. (彼は苦しんでゐる顔付をしました)

This leg is out of *drawing*. (此足の畫方は拙ないです)

His eloquence is a *drawing card*. (彼の能辯は澤山傍聴人を引寄せます)

We *drew* lots to see who should go there. (誰が其處に行くかを見る爲に籤を引きましょう)

The crowd *drew* to one side. (群集が片側に依りました)

I *drew* him *aside* and told him all. (私は彼を側に寄せて凡てのこと話しました)

He *draws* on his imagination. (彼は其想像を書きます)

I *drew* a draft (or, cheque) for 100 yen on him. (私は彼に百圓の爲替を書きました)

I had three teeth *drawn*. (私は三本齒を抜いて貰ひました)

He *drew* me to adopt his plans. (彼は其企を賛成する様に私に説きました)

Draw it mild, I say. (俗語)(まあ、何たる騒ぎです)

He *draws* the long bow. (彼は大言を吐きます)

He gradually *drew* our attention to himself. (彼は段々我々の注意を引きました)

It was like *drawing* eye-teeth. (實につらかつた)

53. To Dream. (夢みる)

Principal Parts:—I *dream*; I *dreamed*; (or,

dreamt); I have *dreamed* (or, *dreamt*).

註 此動詞は只 *dreamt* なる形にのみ不規則なり、*dreamt* は近時規則 *dreamed* の如くには多く用ひられず、されど次記のムーアの有名なる短詩にもある如く韻文には間々用ひらるゝなり

“I *dreamt* I dwelt in marble halls.”……(私は大理石の家に住居したことを夢みました)

To dream は勿論自動詞なれども亦往々類似の目的 (Cognate object) と共に用ひらるゝとあり、例へば

I *dreamed* a dream of horror. (私は恐ろしき夢を見ました)

次記の語を注意すべし。

“I shouldn't (even) *dream* of doing such a thing” (私はこんな事をなすことは夢想だにせないでしょう)

Sweet dreams! 此語句は日本語の(お就寝みなさい)に均し

54. To Drink. (飲む)

Principal Parts:—I *drink*; I *drank*; I have *drunk* (or, *drunken*).

註 *Drunken* なる形は現今は只形容詞(分詞的)として用ひらるゝのみ、*To be drunken* は又 *to be intoxicated* の意を有すされど此處にても *drunken* は又分詞的形容詞の代はりとなる即ち

He is very *drunk* (俗語、intoxicated 或は inebriated と云ふ方可なり) (彼は大變酔ふてゐます)

He is a *drunken* rascal. (彼は常に酔ふてる悪徒です)

To drink out (=to drink all)

He *drank* his glass *out*. (彼は其酒杯を飲み盡しました)

To drink deep, (=to drink to intoxication)

He *drank deep* last night. (彼は昨晚大酔する程飲みました)

To drink in (=to absorb)

The flowers *drink in* the dew. (花は露を吸入します)

To drink in (=to listen attentively to)

I *drank in* his eloquent speech. (私は彼の能辯なる演説を注意して聴きました)

To drink a health to.

We *drank a health to* the king. (我々は王の健康を祝して飲みました)

To drink to the health of.

We *drank to the health of* the Emperor. (我々は天皇の健康を祝して飲みました)

To drink to (=to the health of)

He *drank* silently *to* me. (彼は静に私の健康を祝して飲みました)

"*Drink to* me only with thine eyes, And I'll not

ask for wine." (只目を見て健康を祝して下さいそうしたらならば酒は入りません)

"You may lead a horse to water, but you can not make him drink" (諺) (人は水邊に馬を導くことを得れども其馬をして水を飲ましむることを得ず)

To drink any one under the table

He *drank us all under the table* (彼は人の皆酔ひましたのに獨り終り迄酔ひませなんだ)

To drink up (=all there is).

The thirsty dog eagerly *drank up* the water in the dish. (渴したる犬が鉢の中の水を飲み盡しました)

55. To Drive. (驅る)

Principal Parts:—I *drive*; I *drove*; I have *driven*.

註 古代の英語に於ては *drave* なる形が過去時に用ひられたりと雖も現在は廢語となれり

To drive out.

I *drove* him *out* (=forcibly expelled him) (私は彼を無理に逐ひ出しました)

I *drive out* (=take a drive) every afternoon. (私は毎午後馬車をかけさします)

To drive to drink.

His sorrows *drove* him *to drink*. (彼は悲の爲に酒を飲む様になりました)

To drive away.

He *drove away* (or, off) in his carriage. (彼は彼の

馬車にてかけさりしました)

Drive those flies *away*. (其蠅を逐ひやつて下さい)

The wind has *driven* the clouds away. (風が雲を追ひやりました)

To drive off.

He *drove* the crowd *off*. (彼は群集を追ひのけました)

To drive in.

I *drove* a nail *in* the board. (私は板に釘を打ちました)

I cannot *drive* this *into* my memory. (私は此を諳記することが出来ません)

To drive back.

The police *drove* the spectators back. (巡査が見物人を押し開きました)

He *drove back* in my carriage. (彼は私の馬車にて歸りました)

To drive to.

Hunger *drove* him *to* theft. (饑餓に迫られて彼は盗をなすに至りました)

I was *driven to* the act. (私は仕方なしに働かされました)

It *drove* me *to* despair. (其は私を失望に陥らしめました)

Other idioms:—

His hair is white as the *driven* snow. (彼の毛は吹雪の様に白くあります)

“Needs must when the devil *drives*.” (諺) (必要の時には仕方ありません)

He *drove over* a child and so killed it. (彼は子供を引き殺しました)

He *drives* a hard bargain. (彼は吝嗇な人です)

56. To Dwell (住む)

Principal Parts:—I *dwell*; I *dwelt*; (or, *dwelled*) I have *dwelt* (or, *dwelled*)

註 不規則形の *dwelt* は規則形の *dwelled* より一層多く用ひらる

Examples of use:—

He *dwelt* at some length *on* the subject. (彼は其問題を永く話しました)

He has long *dwelt* in this city. (彼は此市街に永く住んでゐます)

We *dwell* together. (我々は共に住んでゐます)

57. To Eat (食ふ)

Principal Parts:—I *eat*; I *ate*; I have *eaten*.

註 *Eat* (エツト)なる形が往々過去時又は現在完了時にも用ひられたるを見るも雖も稱賛すべからざることなり、こは現今屢々用ひらるゝと雖蓋し三十年前の野鄙なる語法なり

To eat up.

He *ate up* (all) the bread. (彼はパンを食ひ盡しました)

He is *caten up* with pride. (彼は非常に高慢な人です)

"The zeal of thy house hath *caten me up*. (神のことに就て熱心です)

I was *caten up with* (by にあらず) fleas last night. (私は昨晚蚤に噛はれました)

The sword is *caten up* with rust. (劍が錆ひ付きました)

To *cat humble pie*. (俗語)

I made him *cat* (very) *humble pie*. (私は彼を壓制しました)

To "*cat dinners*." (英國のイディオム)

He is now "*cating his dinners*." (彼は今彼の食事をしてゐます)

Other idioms:—

Eve *ate* of the forbidden fruit. (イヴは禁せられたる菓物を食ひました)

He is a *big eater*. (彼は大食家です)

You are not *cating* anything. (あなたは何にも召し上りませぬ)

The acid *ate into* the metal. (酸の爲に金属が錆付きました)

58. To Engrave (彫刻する)

註 此動詞は只分詞的形容詞として不規則なり即ち古形なる *engraven* が猶現時用ひらる、されど *engraved* なる形の方一層多く用ひらるゝなり

59. To Fall. (倒るゝ)

Principal Parts:—I *fall*; I *fell*; I have *fallen*.

註 此動詞は自動詞として用ひらるゝ時には to *fall down* の意味のみならず又 to *commit a sin* の意義を有す、即ち新約全書に曰く "As in Adam all *fell*..." (アダムが罪に陥りました如く) 又 "He was tempted, and *fell* (=yielded) to the temptation" (彼は誘惑されて其誘惑に従へり) To *fall* は又 to *get lower in price* の意を有す次記の如し

Silver is steadily *falling*. (銀は絶へず下落してゐます)

To *fall off*.

His writing has *fallen off*. (自動詞) (彼の筆蹟がまづくなりました)

He *fell off* his chair. (他動詞) (彼は椅子を離れました)

To *fall in*.

Fall in! (集まれ)

The roof *fell in*, in consequence of the snow. (屋根が雪の結果で陥落しました)

To *fall in with*.

I *fell in with* him in China. (私は彼に支那で偶然に遇ひました)

At least he *fell in with* my views. (少くとも彼は私の説に同意しました)

To *fall out*.

Fall out! (分かれよ)

We argued and then *fell out*. (我々は説明して其上で争論を始めました)

The baby has *fallen out* (of) the window. (赤坊が窓の外に落ちました)

To *fall back*.

The enemy *fell back* on their main body. (敵は其の本隊に退きました)

He *fell back* in alarm. (彼は警報を聞いて後ひざりをしました)

To *fall through*.

The scheme *fell through*. (計畫が烏有に歸しました)

The ice broke and the skaters *fell through*. (氷が破れまして滑べり手が穴に落ちました)

To *fall over*.

He *fell over* the threshold. (彼は閾を越へて倒れました)

To *fall down*.

He *fell down* in a fit. (彼は氣絶して倒れました)

Other idioms:—

He has *fallen* greatly in my esteem. (彼は私を尊敬せなくなりました)

They *fell to* fighting. (彼は争を始めました)

He *fell among* thieves. (彼は盜賊の中へ不意に來ました)

He has the *falling* sickness. (彼は癲癇病があります)

The old chair *fell to* pieces. (古椅子がこわれました)

We *fell on* the enemy vigorously. (我々は力めて敵を襲ひました)

He *fell eagerly on* the food. (彼は熱心に食物を食ひ始めました)

60. To Feed. (養ふ)

Principal Parts:—I *feed*; I *fed*; I have *fed*.

註 此動詞は他動詞又自動詞の兩方に用ひらる、他動詞の意義は to give to eat なり、即ち

He is too poor to *feed* his wife and children. (彼は其妻子を養へない程貧乏です)

To *feed on*.

Cattle *feed on* grasses and plants. (家畜は草及び植物を食餌とします)

I *fed* the invalid *on* soup. (私は病人にソップを飲ませました)

Jealousy *feeds on* trifles. (些細な事で嫉妬を生じます)

To *feed up* (=fatten up).

I am *feeding* these sheep *up* for market. (私は市場に出す爲に羊を食物をやつて肥とらしてゐます)

61. To Feel. (感ずる)

Principal Parts:—I *feel*; I *felt*; I have *felt*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞として大に作文に用ひらる

To *feel for*.

He *felt for* his spectacles. (彼は手探で眼鏡を探しました)

I sincerely *feel for* (=sympathise with) you. (私は眞實に御同情を表します)

I have a *fellow-feeling* for him. (私は彼に同感です)

Other examples:—

His hair *feels* like silk. (彼の髪は絹の様に手ざわりします)

I do not *feel well*. (心持がわるいです)

How do you *feel* now? (只今は如何ですか)

He made a *feeling* speech. (彼は感動を興る演説をしました)

It *feels* good to get shampooed. (按摩さるゝことは善い心持です)

I *feel* bad to-day. (今日は心持がわるいです)

62. To Fight. (戦ふ)

Principal Parts:—I *fight*; I *fought*; I have *fought*.

註 此動詞は他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ、*Foughten* なる形が嘗て現在完了時に其後過去分詞として用ひられたりと雖今は全く廢語となれり、此形はチョーサーの詩中に往々用ひられたるを見る、用例、“I have *fought* the good fight (Cognate Object) (私は立派に戦をしました)

They *fought to the death*. (彼等は戦死しました)

The dogs *fought for* the bone. (犬は骨を得んと争ひました)

He *fought for* his life. (彼は一生懸命に戦ひました)

It's not worth *fighting about*. (戦ふ丈の價値がありません)

He *fought against* our decision. (彼は我々の主意を争ひました)

You are *fighting with your shadow*. (あなたは敵なしに(想像で)争ひをしてゐます)

63. To Find. (見出す)

Principal Parts:—I *find*; I *found*; I have *found*.

註 此動詞は大にイディオムに用ひらる、Find なる過去時の古形は今全く廢語となれり

Examples of use:—

Gold-dust is *found* in Hokkaido. (砂金は北海道に見出されます)

He gets five *yen* a month, *all found*. (彼は賄と部屋付で毎月五圓を受けます)

I *find* him in clothes, but nothing else. (私は彼に着物のみ着せる許りです)

He was *found* guilty. (彼は有罪と決定されました)

The court *found no reason* to acquit him. (法廷は彼を放免する理由を認めません)

I can never *find* him at home. (私は彼の内にゐたのを見たことはありません)

I *found* him out. (私は彼を訪問致しましたが不在でした)

His crime has been *found out*. (彼の罪は発見されました)或は(私は彼の罪を発見しました)

64. To Flee. (逃れる)

Principal Parts:—I *flee*; I *fled*; I have *fled*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞に用ひらる、例へば

He has *fled* the country (他動詞) (彼は此國を逃れました)

Two convicts *fled* last night: (昨晚二人の罪人が逃亡しました)

Other examples:—

He *fled from* justice. (彼は捕縛されない様に逃げました)

She *fled from* his wrath. (彼女は彼の怒りを逃れました)

We pursued the *fleeing* enemy. (我々は逃るゝ敵を追撃しました)

The crowd speedily *fled* away. (群集が速に逃げ去りました)

65. To Fling. (投げる)

Principal Parts:—I *fling*; I *flung*; I have *flung*.

註 此動詞は他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ、例へば

He *flung* his hat on the floor. (他動詞) (彼は床の上に彼の帽子を投げました)

She *flung out* in a fury (自動詞) (彼女は怒つて發言しました)

To *fling at*.

He *flung* a stone at me. (彼は私に向つて石を投げました)

66. To Fly. (飛ぶ)

Principal Parts:—I *fly*; I *flew*; I have *flown*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞の兩方に用ひらる例へば

He *flew* his kite (他動詞) (彼は彼の紙鳶を揚げました)

The bird *flew* rapidly. (自動詞) (鳥は速に飛びました)

To fly は往々 to pass by quickly. の意に用ひらる、例へば

The time *has flown* since I came here. (私が此處に來ました以來時が速に過ぎ去りました)

To fly at.

The hen *flew at* the dog (=ran to attack). (牝鶏が犬を攻撃しに走りました)

To fly off.

A button has *flown off* my coat (他動詞) ボタンが私の上衣から離れました)

The bird *flew off*. (自動詞) 鳥が飛び去りました)

To make fly.

He *made* the cakes *fly* (=ate very many). (俗語) (彼は菓子を澤山食ひました)

He *made* the dust *fly* (=ran quickly). (俗語) (彼は速に走りました)

She *made* my fur (or, hair) *fly* (=beat me severely). (俗語) (彼女は私を酷しく打ちました)

Other idioms:—

I've just taken a *flying trip* to China. (私は支那國を早急に漫遊しました)

He *flew* into a passion. (彼は怒りました)

He aimed the gun and *let fly*. (俗語) (彼は鐵砲をねらひまして放ちました)

Fly for your life! (あなたの生命に關しますからお逃げなさい)

67. To Forbear. (堪へる)

Principal Parts:—I *forbear*; I *forbore*; I have *forborn*.

註 過去時の古形 *forbare*. は今は廢語となれり、*Forborn* の代りなる *forborne* が時々用ひられたるを見ると雖も正しからざるなり

Examples of use:—

I *forbore* to say what I thought (私は思ふたことを言ふのをがまんしました)

Bear and forbear. (諺) (我慢して勘忍せよ)

68. To Forbid. (禁ずる)

Principal Parts:—I *forbid*; I *forbade*; I have *forbidden*.

註 *Forbid* なる形が時として過去時に用ひらると雖も稱賛すべきものにあらず、*bid* と異りて *forbid* は *to* を有する不定法を要するなり、即ち

I *forbid* you *to* tell any one. (私はあなたが誰にも話すことを禁じます)

It is *forbidden to* enter this enclosure. (此園地に入ることを禁ず)

He has a *forbidding* look (or, face). (彼は恐ろしき容貌をしてゐます)

I *forbade* him the house. (私は彼に内に来ないよ
うに言ひました)

“Suffer little children to come unto me, and forbid them not.” (余に幼児を来らしめよ其の来るを止める勿れ)なる語句を注意すべし

69. To Foresee. (豫知する)

Principal Parts:—I *foresee*; I *foresaw*; I have *foreseen*.

註 To foresee は或る事を未だ發生せざるに先ちて知るの意なり、例へば

He *foresaw* that they would lose the battle. (彼は彼等が戦争に破れるだろうと豫知しました)

Napoleon is said to have *foreseen* his death in exile. (ナポレオンは追放中に己の死を豫知したそうです)

70. To Foretell. (豫言する)

Principal Parts:—I *foretell*; I *foretold*; I have *foretold*.

註 此動詞は常に他動詞にして to prophecy に全く同意なり

Examples of use:—

He *foretold* his own early death. (彼は己の早世を豫言しました)

A diviner *foretold* me that this would happen. (或る卜者が此か起るだろうと私に豫言しました)

71. To Forget. (忘れる)

Principal Parts:—I *forget*; I *forgot*; I have *forgotten*.

註 Forgat なる過去時の古形は只韻文にのみ見出さる、現在完了時に於て forgotten の代はり forgot が往々用ひらるゝと雖も稱賛すべからざるなり

Examples of use:—

He has *forgotten* all he ever learned. (彼は其嘗て學んだ一切の事を忘れました)

I quite *forgot* to tell him so. (私はそう彼に告げることを全く忘れてゐました)

I fear I have *forgotten* you. (恐らく私はあなたを忘れました)

There's no *forgetting* such a face. (此んな顔が忘れられるものではありません)

I *forgot* where I put it. (私はどこへ置いたか忘れました)

Don't *forget* what I've told you. (私があなたに話したことを忘れてはいけません)

It is forgiven, but not *forgotten*. (赦したが忘れはしません)

“Forgive and *forget*” is my motto. (「赦せ且つ忘れよ」は私の題目です)

72. To Forgive. (赦す)

Principal Parts:—I *forgive*; I *forgave*; I have *forgiven*.

註 此動詞は常に他動詞に用ひ、其意義 to pardon よりは稍弱はし

Examples of use:—

I *forgive* you freely. (私は自由にあなたを赦します)

“*Forgive* us our trespasses as we *forgive* those who trespass against us.” (我々に對して罪をなした人を我々が赦す如く我々の罪を赦せ)

She is of a very *forgiving* nature. (彼女は大變温和な性質です)

He left *forgiven* and comforted. (彼は赦され且つ慰められて去りました)

Forgive me for my rudeness. (御無禮を致しました)

“*Forgive*, and it shall be *forgiven* unto you.” (赦せさすれば汝も亦赦さるゝならん)

73. To Forsake. (棄る)

Principal Parts:—I *forsake*; I *forsook*; I have *forsaken*.

註 此動詞は常に他動詞に用ゆ

Examples of use:—

He has *forsaken* his former evil habits. (彼は以前の悪習慣を止めました)

He *forsook* his parents for his wife. (彼は其妻の爲に兩親を見捨てました)

Don't *forsake* me in my distress. (私の不幸中に私を見捨て下さるな)

“My God! why hast Thou *forsaken* me?” (神よ何故にあなたは私を見捨てましたか)

He lives in a *god-forsaken* house. (彼は凄惨じき家に住んでゐます)

Forsaken by its mother in infancy, the child never knew maternal love. (此子供は赤兒の時に其母に見捨てられましたから決して母の愛を知りません)

74. To Forswear. (誓て拒む)

Principal Parts:—I *forswear*; I *forswore*; I have *forsworn*.

註 *Forswear* なる形が用ひられたるを時々認むと雖も原語學上容るすべからざるものなり

Examples of use:—

“I have *forsworn* his bed and company” (Shakespeare, *Midsummer Night's Dream*) (私は彼と寝ない且つ交際せないと決心しました)

He has *forsworn* the wine-cup. (彼は酒杯を誓て拒みました)

You are doubly *forsworn*. (あなたは二度とも契約を破りました)

I shall *forswear* such company when I'm married. (私が結婚しました時にはこんな朋友を誓て棄てましょう)

75. To Freeze. (凍る)

Principal Parts:—I *freeze*; I *froze*; I have *frozen*.

註 此詞動は人間の意志の行爲の時には他動詞なれども天然の現象を表はす時には自動詞となる、即ち

I *froze* the water. (私は水を凍らしました)

The water is *freezing*. (水が凍つてゐます)

It is *freezing* (=the temperature is 32°) (寒暖計が三十二度です)

To *freeze to*.

His beard *froze to* his coat. (彼の髭が其着物に凍り付きました)

He *froze to* me (=became very intimate with me) (俗語) (彼は私と親密になりました)

To *freeze out*.

The cold has *frozen* most mammals *out* of Nova Zemlya. (寒さの爲にノーヴァゼムリア(島の名)の大抵の哺乳獣は居られなくなりました)

To *freeze over*.

The surface of the pond has *frozen over*. (池の表面が凍りつめました)

Other Examples:—

He spoke in a *freezing* tone. (彼はつやのない音调で話をしました)

She gave me a *freezing* look. (彼女は私を憎む様な顔を見せました)

76. To Get. (得る)

Principal Parts:—I *get*; I *got*; I have *got* (in America, *gotten*).

註 嚴格に言へば *gotten* は過去分詞の形なり、尤も此規則は米國にて採用せざるなり、過去時の古形たる *gat* は今は全く廢語となれり、To *get* は廣く作文及びイディオムに用ひらる

To *get in*.

Get in the cars. (汽車に御乗りなさい)

I *got in* trouble with him. (私は彼と心配ごとが出来ました)

I have *got in* hot water. (私は悪事を働いて叱責される様になりました)

To *get out*.

Get out, you rude fellow! (俗語) (出る汝無禮者め)

How can I *get out* of the promise? (どうして私は約束を止めることが出来まじょうか)

The secret has *got out*. (秘密が露はれました)

To get down.

He *got down* from the platform. (彼は演臺から下りました)

To get up.

He *got up* with great difficulty. (彼は大困難をして上りました)

I *get up* at seven as a rule. (私は規則として七時に起きます)

To get back.

When did you *get back*? (俗語) (いつあなたはお歸りになりましたか)

To get off.

He *got off* at last this morning. (彼は遂に今朝逃げました)

I *got off* with a scolding. (私は叱られた許りです)

To get through.

Have you *got through*? (俗語) (あなたは成遂げましたか)

To get over.

He will *get over* this illness. (彼は此病氣を回復しましょう)

To get around.

I managed to *get around* him (俗語) (私は彼に説きすゝめました)

To get above.

He has *got above* his business. (彼は商賣に不似合な高慢をしました)

To get under.

I *got under* the bed. (私は寢臺の下に這ひ込みました)

To get ahead.

He is *getting ahead* in English. (彼は英語に進歩してゐます)

Don't *get too far ahead*. (餘り遙か進んではいけません)

To get the better of.

He *got the better of* me. (彼は私に勝ちました)

To get the sack (俗語) or, "to *get fired*" (俗語)

He *got the sack* last month. (彼は先月免職されました)

To get a wiggling. (俗語)

I *got a dreadful wiggling*. (私は大に叱られました)

To get a head on (oneself) (俗語)

I *got a head on me* last night. (私は昨晚酔ひました)

To get to.

The ship has *got to* Kobe. (船が神戸に着きました)

To get a skinful. (俗語)

I *got a skinful*. (私は酔ひました)

註 *To get* は半は受動調の如く他の動詞の過去分詞と共に大に用ひらる即ち

My watch has *got broken*. (私の時計は壊れました)

I *got* praised by him. (私は彼に賛められました)

He *got* scolded by his teacher. (彼は彼の教師に叱られました)

上記の如き文は多少俗語的なり

77. **To Gild.** (鍍金する)

Principal Parts:—I *gild*; I *gilded*; (or, *gilt*); I have *gilded*.

註 Gilt は過去時に用ゆると稀なりと雖も過去分詞には往々用ゆ、即ち This is not gold; it is only silver *gilt*. (此は金にあらず銀消金なり) 去れど The early sunbeams *gilded* the mountain-tops. (早朝の日光が山巔に輝けり)の如し

78. **To Give.**

Principal Parts:—I *give*; I *gave*; I have *given*.

註 此動詞は他動詞及び自動詞の両方に用ゆれども各其意義を大に異にせり、此動詞は大に作文及びイディオムに用ひらる

To give up.

I *give up* (俗語) (私は見捨てました)

He then *gave up* all hope. (そこで彼は一切の望を失ひました)

To give back.

I have *given* him back the money. (私は彼に金を返しました)

“Give me back my happy youth!” (私の幸福なる青年時代に最一度して下さい)

To give in.

I *gave in* to his skill. (私は彼に負けました)

To give out.

This flower *gives out* a sweet scent. (此花は快よい香氣を發します)

My strength has *given out*. (私の力が弱りました)

The ink has *given out*. (インキが盡きました)

It is *given out* that the Ministry will change. (内閣が變ると云ふことが噂さゝれました)

To give over.

I have *given over* smoking. (私は喫煙することを止めました)

To give way.

Owing to the crowd, the floor *gave way*. (群集の結果で床が崩れました)

Give way! (only used in rowing). (漕ぎ始めよ)

To give a bad name.

“Give a dog a bad name and hang him.” (諺) (犬ですらも悪しく云へば死んだ方がましだ)

He *gives* that inn a bad name. (彼は其旅宿に汚名を附けました)

To give time.

Give me time and I'll do it. (急ぎでなければ私は
しましよう)

To give trouble.

This child *gives me much trouble.* (此子供は私に
大變の心配を掛けました)

That problem *gave the students great trouble.*
(其問題は大に學生を困らしました)

Other Phrases and Idioms :—

He *gave a glance* at the book. (彼は其本を一瞥見
ました)

Don't *give* the matter a *second thought.* (其事柄を
再考するな)

Give him rope enough and he'll hang himself. (留
めなければ彼は全く悪るものになります)

Given three straight lines :—to construct a triangle.
(三角を組立つる爲に彼に三本真直な線を與へなさい)

I *gave him an idea* of him it was. (私は其が如何
であつたか一寸言ひました)

He *gave me good advice.* (彼は私に善き助言をし
て呉れました)

She *gave me a hint* as to how I should act. (彼女
は私が如何働ひてよひかに就て諷止して呉れました)

He *gave a hungry look* at the food. (彼はひもじい
顔して食物を見ました)

The animal *gave a loud cry.* (動物は聲高き叫を發
しました)

I *gave him a "leg up."* (俗語) (私は彼を下から
押し上げました)

It *gives me pain* to have to refuse. (お氣の毒です
か御断りします)

The patient *gave a groan.* (病人が呻聲を發しま
した)

He *gave me his hand.* (彼は握手しました)

She *gave him her hand.* (彼女は彼に結婚しました)

I *gave him to understand* that it was impossible.
(私は其が出来ないと云ふことを彼に了解させました)

He *gave me a black eye.* (俗語) (彼は私の目を打
ちました)

I *gave him a thrashing.* (俗語) (私は彼を打ちま
した)

She *gave him the mitten.* (彼女は彼れよりの縁談
を拒絶しました)

The cow *gives us milk.* (牝牛は我々に乳を與へます)

I *gave him as good as he brought.* (私は彼が私に
なしたと同様に彼に返報しました)

I *gave him a blow* (=struck him). (私は彼を打ち
ました)

This *gave him great anxiety.* (此は彼に大心配と
なりました)

This fact *gives colour* to the rumour. (此事實は風
説を信實ならしめます)

He *gave* his consent. (彼は彼の承諾を與へました)

I *gave* him my daughter *in marriage*. (私は私の娘を彼の嫁にやりました)

I *gave* him *my word of honour* that it was so. (私は其がそうであると云ふことを誓ひました)

He was unable to *give bail*. (彼は保釋金を出すことが出来ません)

He *gives* great license to his speech. (彼は彼の演説を自由に話します)

The fatigue and exposure *gave* him his death. (疲労と地位の爲に彼は死にました)

The news of his death has *given* me a great shock. (彼の死亡の知らせを聞いて私は大變に驚きました)

He *gave free rein* to his imagination. (彼は其想像を恣に言ひました)

I have *given* my promise to be present. (私は出席すると約束をしました)

The medicine has *given* me a little relief. (私は此藥の爲に少しく快くなりました)

He *gave vent* to his anger. (彼は怒を漏しました)

The heavy taxes *gave origin* to much discontent. (重税が多の不満足の原因でした)

His silence *gives rise* to the supposition that he is sick. (彼の黙つてゐたことが彼の病氣であることを想像する原因です)

79. To Go. (行く)

Principal Parts:—I *go*; I *went*; I have *gone*.

註 此動詞は廣く作文及ひイディオムに用ゆ、米國の或る地方にては過去時として I *gone* を用ひると雖も野鄙なり)

To *go in*.

I'll *go in with* you. (私はあなたの仲間には入りましょう)

The cork will not *go in*. (塞子が入らないでしょう)

To *go out*.

I'm about to *go out*. (私は將に外出せんとしてゐます)

The fire has *gone out*. (火が消へました)

To *go down*.

Rice has *gone down* in value. (米の直段が下落しました)

He is *going down-hill*. (彼れは人が悪くなりかゝつてゐます)

To *go up*.

The house *went up* in flames. (家が全く焼けました)

Land is *going up*. (地價が騰つて來ました)

To *go off*.

The powder *went off* with a bang. (火薬が強き打で破裂しました)

He *went off in a huff*. (彼は怒つて去りました)

To go back.

I'm *going* back to-morrow. (私は明日其處に返ろとします)

He *went back on his word*. (彼は食言しました)

He has *gone back* in arithmetic. (彼は数学が拙になりました)

To go through.

She has *gone through* many trials. (彼女は多の経験を経ました)

To go on.

These shoes will not *go on*. (此靴は穿けないでしよう)

Go on; I'm listening. (おやりなさい私は聴いてゐます)

To go to.

He has *gone to the dogs*. (俗語) (彼は破産しました)

He *went to his death*. (彼は死にに行つた様でした)

His words *went to my heart*. (彼の言葉は私の心には入りました)

The vase has *gone to pieces*. (瓶が微塵に壊れました)

To go for.

Some one must *go for* the doctor. (誰か醫者を呼びに行なければなりません)

These articles are *going for* nothing. (此器物は無益のものです)

To go mad (or, crazy.)

He *went mad* with grief. (彼は悲の爲めに發狂しました)

To go bad (or, sour).

The milk has *gone sour*. (牛乳がスツバクになりました)

This beef has *gone bad*. (此牛肉は悪くなりました)

To go to bed.

I generally *go to bed* at midnight. (私は大抵夜の十二時に寝ます)

Those children must be made *go to bed*. (此子供を寝させなければなりません)

Other idioms:—

He *went the whole length* of the expression. (彼れは全くあれ程の事を云ひました)

He *went to the length* of being rude. (彼は全く無禮なことを言ひました)

He *has gone to his just reward*. (彼は永眠しました)

I'll "go" you. (俗語、往々米國にて用ゆ) (承知しました)

It's a "go". (俗語、往々英國にて用ゆ) (承知しました)

He is *going the pace*. (俗語) (彼は大變放蕩をしてゐます)

He is *going the "whole hog"*. (俗語) (彼は大變放蕩をしてゐます)

He is *going on eight*. (彼は年が八歳です)

He *went on all fours*. (彼は這ふて行きました)

He *goes everywhere on credit*. (彼は到る處に借金して行きます)

That is *going a little too far*. (そう云ふは少し餘計です)

I sold the business as a *going concern*. (私は店を開てる儘で賣りました)

What! *Going* already? (もう御歸りですか)

That *goes beyond my purse*. (私は其程金を出せません)

Don't *go beyond your strength*. (あなたは力の盡る程ではいけません)

He has *gone above*. (英國の俗語) (彼は死亡しました)

"Go to the ant, thou sluggard, and be wise." (諺)
(蟻を見よ汝怠惰者よ而して智者となれ)

He is *gone on her*. (米國の俗語) (彼は彼女を見とれました)

I *went afoot* (or, on foot). (私は歩るいて行きました)

註 He is gone 或は They are gone と言ふ勿れ
これ一世紀以前には許されたりと雖も今日に於て
は文法上正當と認められざるなり

80. To Grind. (磨く)

Principal Parts:—I *grind*; I *ground*; I have *ground*.

註 此動詞は常に他動詞に用ゆる to ground なる
規則動詞と混同する勿れ、例へば

The ship *grounded* in the shallow bay. (船が淺洲に膠しました)

Examples of use.

Two women are *grinding* corn. (二人の婦人が穀物を磨つてゐます)

I have a *grinding* pain in my head. (私は烈しい頭痛がします)

He *ground* his teeth with rage. (彼は怒つて切齒しました)

I *ground down* the blade to a fine edge. (私は刃を奇麗に研ぎました)

He is always *grinding away* at his lessons. (俗語)
(彼は常に勉強してゐます)

S1. To Grow. (生ずる)

Principal Parts:—I *grow*; I *grew* I have *grown*.

註 此動詞は時としては他動詞に用ゆることあり、例へば

He is *growing* a beard. (彼は鬚を延してゐます)

I am *growing wheat* in that field. (私はその畑に小麦を作つてゐます)

去れど此動詞は自動詞として一層多く用ひらる、又 *to become* の意に用ゆる時には漸次成るの意を表はす

To grow up. (俗語)

He has *grown up*. (彼は大人になりました)

She has *grown up into* a fine woman. (彼女は立派な女になりました)

To grow out.

A tree is *growing out* of that rock. (木が其岩から生じてゐます)

A fight *grew out* of (=resulted from) the discussion. (戦争は議論の結果でありました)

This boy has *grown out of all recognition*. (見られた程此男兒は成長しました)

Other Examples:—

He has *grown cold* to me. (彼は私を愛憎つかしました)

He is *growing* worse. (彼は段々悪くなつて來ます)

They *grew old* together. (彼等夫婦は共に老人になりました)

S2. To Hamstring. (臍る)

Principal Parts:—I *hamstring*; I *hamstrung*; I have *hamstrung*.

註 此動詞を用ゆること甚だ稀なり

Examples of use:—

The blow *hamstrung* my horse. (刀で馬の隱曲の筋を切りました)

He *hamstrung* the animal. (彼は動物の隱曲の筋を切りました)

S3. To Hang. (懸ける)

Principal Parts:—I *hang*; I *hung*; I have *hung*.

註 *To hang* は死刑に處するとの意義に於ては規則動詞として用ひられ即ち *hanged*, *have hanged* なり、例へば

The criminal was *hanged*. (罪人が絞殺されました)

He *hanged himself* in the park. (彼は公園で縊死を遂げました)

此動詞は他動詞及び自動詞として廣く作文に用ひらる

To hang out.

"*Hang out* the banners!" (軍旗を掲げよ)

Where do you *hang out*? (俗語) (あなたは何處に住んでゐますか)

To hang up.

He *hung* his hat *up* on the wall. (彼は其帽子を壁に掛けました)

Hang it up. (俗語) (附けといて下さい) (註 今支拂すの意)

To hang off.

I called him, but he *hung off*. (私は彼を呼びましたが彼は拒みました)

To hang on.

He *hung on* for dear life. (彼は一生懸命につかまへました)

He *hung on* my words. (彼は私の言を熱心に聞きました)

Hang onto what you have. (俗語) (あなたが持つてるものを離すな)

To hang fire.

The gun *hung fire*. (鉄砲の導火の達するが遅くありました)

The matter is still *hanging fire*. (其事件は猶延引してゐます)

To hang back.

He was called on for a speech, but *hung back*. (彼は演説することを依頼されましたが躊躇しました)

To hang to.

He *hangs to* the one idea. (彼は一つの意見を固執します)

Other uses:—He blushed and *hung his head*. (彼は赤面して其頭を垂れました)

It is a *hanging matter*. (其は絞殺事件です)

A tree *hangs over* the cliff. (木が絶壁を蓋ふてゐます)

84. To Have. (持つ)

Principal Parts:—I *have*; I *had*; I have *had*.

註 此動詞は最も古きサキゾン動詞の一にして作文及びイディオムとして廣く用ひらる

To have on.

What is that you *have on*? (あなたが着てゐるのは何ですか)

I *have nothing on* this afternoon. (俗語) (私は此午後には定まつた仕事がありません)

To have out.

I've *had it out* with him. (私は彼と口論しました)

To have (a sickness).

I *have* a bad headache. (私はひどい頭痛がします)

He has just *had* an attack of dyspepsia. (彼は丁度胃病にかかりました)

To have a mind (to).

I *have a mind to* do so. (私はそうしようと思ひます)

I *have half a mind to* scold you. (私はあなたを叱ろうと半ば思つてゐます)

To have the blues. (俗語)

I *have the blues* to-day. (私は今日は気分が悪いです)

To have one do a thing.

I *had* him go there. (私は彼を其處に行かじめました)

I *had* a carpenter make this. (私は大工に此を造らしました)

Where *had* you this made? (どこであなたは此を造らしましたか)

Other idioms:—He *has a bee in his bonnet.* (彼は気が變です)

He *had had a drop too much.* (彼は飲み過ぎました)

May I *have* this! (此を貰ふてもよろしいですか)

We *had a fine time* of it. (我々は面白くありました)

He *has a hard time* of it. (彼は漸く生計を営んで居ます)

I “*had*” him there. (俗語) (私は其處が彼に優てゐます)

Let us *have peace.* (和睦をしようじやありませんか)

We stopped and *had a smoke.* (我々は停まつて一服喫いました)

We *had a friendly glass.* (我々は親しく酒を飲みました)

I *had a chance* to see him yesterday. (私は昨日彼に偶然遇ひました)

He *has a quiverful.* (彼は子供が澤山あります)

You don't *have to* do so. (あなたはそうせずとよろしい)

I *have a sore throat.* (私は喉が痛みます)

They *had (=held) a secret meeting.* (彼等は秘密會議を開きました)

He *hadn't word to say for himself.* (彼は自分の爲に言ふべき一言もありません)

We *had a few words.* (我々は數言を言ひました)

I *haven't the slightest idea.* (私は少しも知りません)

I *have nothing to do with it.* (私は其に少しも關係しません)

What reason *have you* to say that? (あなたはそんなこと言ふ理由がありますか)

I have a crow to pick (or, pluck) with you. (私はあなたに詰問すべきことがあります)

85. To Hear. (聞く)

Principal Parts:—*I hear*; *I heard*; *I have heard*.

註 此動詞は實際は規則動詞なり昔時の綴字には過去時及び現在完了時に於て *e* を存せり

Examples of use:—*What's this I hear of you?* (あなたのとて私は大變のことを聞きました)

I have heard that he is ill. (決して *I heard* と云はず) (私は彼が病氣だと云ふことを聞きました)

I have not heard from him for a long time. (私は永らく彼から消息を聞きません)

We hear that..... (我々は.....と云ふことを聞きました)

Hear! hear! (謹聴々々)

86. To Hew. (伐る)

Principal Parts:—*I hew*; *I hewed*; *I have hewn* (or, *hewed*).

註 *Hewn* は現在完了時としてより過去分詞として漸次用ひらるゝに至れり

Examples of use:—*Who hewed down that tree?* (誰れが其木を伐り倒しましたか)

"There's a divinity that shapes our ends, Rough-hew them as we may." (我々が如何に亂暴をしても模範を與へる神があります)

87. To Hide. (隠れる)

Principal Parts:—*I hide*; *I hid*; *I have hidden* (or, *hid*).

註 此動詞は他動詞并に自動詞として用ゆ現在完了時に於ては廢語とならんとせる *hid* よりも *hidden* の方を多く用ひらる

Examples of use:—*He tried to hide his fault.* (彼は己の過失を隠さんどしました)

She fled to hide her shame. (彼女は其恥を隠さんどて逃れました)

He hid his face in his hands. (彼は彼手で其顔を隠しました)

"I will give thee to eat of the *hidden* manna." (余は汝に隠されたる「マナ」を食はさん)

The moon is *hiding* behind the clouds. (月が雲の中に隠れてゐます)

"A torn coat often *hides* a noble heart." (破れたる上衣も屢々高尚な心を隠す)

She could not hide her tears. (彼女は其涙を隠すことが出来ません)

88. To Hold. (保つ)

Principal Parts:—*I hold*; *I held*; *I have held*.

註 此動詞は他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ、現在完了時に於ける *holden* は韻文には用ひられたるを時々見ると雖も現今は廢語となれり

Hold! I have something to say. (自動詞) (止まれ、私はお前に言ふことがある)

Don't *hold* the baby upside-down. (他動詞) (其赤兒を倒さまに抱くな)

To hold up.

The highwaymen *held up* the coach. (追剥が馬車を止めました)

To hold down.

We *held him down* by main force. (我々は非常なる力を出して彼を起たせません)

To hold in.

He managed to *hold in* his wrath. (彼は彼の怒を抑制しようとした)

To hold out.

The fort still *holds out*. (砦が猶ほ抵抗します)

To hold on.

Hold on a bit! (少し待て)

He *held on* to my coat. (俗語) (彼は私の上衣を捕へて離しません)

To hold off.

I challenged him, but he *held off*. (私は挑戦しましたが彼は躊躇しました)

To hold back.

Tell me all! You are *holding back* something. (すつかりお話しなさいあなたはなにか隠してゐます)

He wanted to run ahead, but I *held him back*. (彼は前方へ走ろうとしましたが私は彼を引き留めました)

To hold over.

I'll *hold over* what I have to say till the 10th. (私は十日迄言はなければならんことを取つて置きましょう)

To hold to.

I *hold to* that opinion. (私は其説に従ひましょう)

He *held me* to my promise. (彼は私に約束を守らせました)

Other idioms and examples:—He is *held in high esteem*. (彼は尊敬されます)

He *holds his head high*. (彼は高慢です)

I *hold* the property in his name. (私は彼の代理として財産を持つてゐます)

I *hold with* you there. (私は其處はあなたに同意します)

Hold fast to the rope. (繩を確りお持ちなさい)

I *held him fast*. (私は彼を確とつかまへました)

He *holds a high opinion* of you. (彼はあなたのことを大變善く思ふてゐます)

I *hold him in contempt*. (私は彼を卑しい奴としました)

Hold hard! (俗語) (待て)

The meeting will be *held* this afternoon. (會議が此の午後に開かれましょう)

I *hold the same views*. (私は同じ意見を持つてゐます)

Hold your tongue! (お黙りなさい)

89. To Hurt. (害する)

Principal Parts:—I *hurt*; I *hurt*; I have *hurt*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞として用ゆ例へば
He *hurt* me. (他動詞) (彼は私を害します)

Ouch! That *hurts!* (自動詞) (ア、其れがいたい)

Examples of use:—He has *hurt* his health with study. (彼は勉強の爲に其健康を害しました)

It *hurt* his feelings. (其は彼の感情を害しました)

I *feel hurt* at his silence. (彼が黙つてゐますから私は賤じめられた心持がします)

Have you *hurt yourself*? (あなたは怪我しましたか)

90. To Inlay. (象嵌する)

Principal Parts:—I *inlay*, I *inlaid*, I have *inlaid*.

註 此動詞の過去分詞は最も多く用ひらる例へば
This tray is *inlaid with silver*. (此盆は銀で象嵌されてあります)

I admire *inlaid* work. (私は象嵌したる細工を稱賛します)

91. To Keep. (保つ)

Principal Parts:—I *keep*; I *kept*; I have *kept*.

註 此動詞は最も屢々用ひられ又他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ、即ち

Beef does not *keep* in warm weather. (自動詞) (牛肉は暑き天氣には持ちません)

He *kept* his promise. (他動詞) (彼は其約束を守りました)

To keep on (=to continue).

He *kept on* speaking for an hour. (自動詞) (彼は一時間談話を続けました)

Don't *keep* your hat *on* in the room. (他動詞) (室内で帽子を冠ぶつてはいけません)

To keep off.

I take this medicine to *keep off* contagion. (他動詞) (私は傳染を禦ぐ爲に此薬を飲みます)

The enemy *kept off*. (自動詞) (敵が攻撃しました)

To keep in.

That student is often *kept in*. (其學生は毎度學校にて留置されます)

To keep out.

These thick walls *keep out* the cold. (此厚き壁は寒さを防ぎます)

Keep him out of harm's way. (彼の悪戯をせない様に番をなさい)

To keep back.

He *kept back* a part of change. (彼は剩錢の一部を返しません)

To keep up.

He *keeps up* despite his ill-health. (自動詞) (彼は不健康にも拘はらず床に就きません)

We *kept it up* till late last night. (俗語) (我々は昨晚遅く迄遊びました)

He *kept up* the laughter. (他動詞) (彼は笑を續けました)

To keep down.

I am trying to *keep* my expenses *down*. (私は私の費用を節減しようと試みてゐます)

To keep to.

He *kept to* his bond. (彼は約束を守りました)

Other idioms:—He *keeps his word*. (彼は約束を守ります)

I *keep* him *busy*. (私は彼に澤山用事をさせます)

She is a *kept-woman*. (彼女は圍ひものです(妾))

He *keeps* many *servants*. (彼は多の僕婢を仕立てゐます)

Do you *keep* *pets*? (あなたは愛物を畜ふてゐますか)

He *kept* his *tongue*. (彼は黙りました)

92. To Kneel. (跪つく)

Principal Parts:—I *kneel*; I *knelt*; I have *knelt*.

註 過去、及び現在完了時に *kneeled* なる形を用ひたるを往々見ると雖も餘まり用ひざるを可とす、例へば

He *knelt* in prayer. (彼は祈するに跪きました)

She *knelt* at my feet. (彼女は私の足許に跪きました)

Let us *kneel* and pray. (跪いて祈をしまじよう)

93. To Knit. (組む)

Principal Parts:—I *knit*; I *knit*; I have *knit* (or, *knitted*).

註 此動詞は常に他動詞として用ゆ、過去及び現在完了時に規則形なる *knitted* を用ゆることが漸次増加するに至れり

Examples of use:—She *knit* me this scarf. (彼女は此肩掛を私の爲に編みました)

He *knit* his brows. (彼は其眉を皺寄せました)

She is fond of *knitting*. (彼女は編物することを好みます)

94. To Know. (知る)

Principal Parts:—I *know*; I *know*; I have *known*.

註 次記章句の區別を注意すべし

I *know* him. (私は彼を知つてゐます)

I *know* of him. (私は彼のことを知つてゐます)

Examples of use:—He *knows* more than a little.
(彼は少からず知つてゐます)

In heaven we shall *know* as we are known. (我々が神に知らるゝ如く天國では我々が知りましよう)

His name is *well-known*. (彼は有名です)

I *know* nothing against him. (私は彼の悪るいことは何にも知りません)

註 稍々俗語的英語に於ける *you know* は東京の俗語の(子-)の如くに用ひらるゝこと多し、即ち

He is not very rich, *you know*, yet, *you know*, he is quite generous, *you know*. (彼は甚だ富んでゐません子-併し子-彼は大層寛大です子-)

上記の如きは重もに倫敦人に限られたる用法なり

95. To Lay. (横はる)

Principal Parts:—I *lay*; I *laid*; I have *laid*.

註 Layed なる綴字を用ひたるを時々見ると雖も用ひざるを可とす

Examples of use:—Hens *lay* eggs. (牝雞は卵を産みます)

I like *new-laid* eggs. (私は産み立ての卵を好みます)

He *lays* heavy burdens on me. (彼は重き責任を私に帯びます)

“She has *laid down her cross* and gone Home.” (彼女は死んで天國に行きました)

He likes to *lay down the law*. (彼は斷然主張することを好みます)

“Now I *lay me down* to sleep.” (今私は眠むる爲に臥します)

The ship is *laid up* for the present. (其船は現今船渠に入つてます)

We *laid over* for three days. (我々は三日間泊りました)

We are *laying in* a stock of new goods. (我々は新しき物品を仕入れる所です)

Lay on, Macduff! (やれ々々マクドゥフよ)

96. To Lead. (導く)

Principal Parts:—I *lead*; I *led*; I have *led*.

註 此動詞は *on* なる前置詞と共に用ゆる時の外は他動詞なり即ち

Lead on; I follow. (案内して下さい私はついて行きます)

又次記のニユマンの有名なる讚美歌に於けるが如し

“*Lead*, kindly light!” (自動詞)

“*Lead* Thou me *on*” (他動詞) (親切に導き給へ) (神に向つて云ふ)

Examples of use:—“You can *lead* a horse to water, but you cannot make him drink.” (諺)

(譯文前に出づ)

He was *led to* folly by his companion. (彼は其朋友に悪いことをさせられました)

What you say *leads* me to think that..... (あなたのおつしやりますことが私にこう云ふことを考へるに至らしめます)

He *led up* to the subject very skilfully. (彼は大層旨く段々其問題の方に話を向けました)

He will soon *lead* her to the altar. (彼は速に彼女を娶りましょう)

"As the sheep *led to the slaughter* is dumb, so He opened not his mouth." (バイブル)(羊が屠者に導かれます時に黙つてゐる如く神は其口を開きません)

That is a *leading* article in that paper. (其は其の新聞の社説です)

The criminal was *led off* to gaol. (罪人が監獄に入れられました)

I *led* him out of the room. (私は彼を部屋の外に導きました)

He *leads* his wife a hard life. (彼は其妻に困難なる生活をさせます)

He *leads* a dog's life. (彼は哀れなる生活をしてゐます)

What you say *leads* me to do so. (あなたのおつしやるとは私は其通りします)

97. To Lean. (倚る)

Principal Parts:—I *lean*; I *leant* (or, *leand*); I have *leaned* (or *leant*).

註 *Leant* と *leaned* は共に屢々用ひられ其孰れを用ゆるも區別なしされど *leant* の古形たる *lent* は今は全く廢語となれり

Examples of use:—He *leaned* his head on his hand. (彼は彼の手に其頭を傾けました)

He *leant* against the wall. (彼は壁に對して倚りかゝりました)

Lean your stick against the table. (テーブルに向けてあなたの杖をおかけなさい)

He *leaned* too far out, and fell. (彼はあまり傾き過ぎて倒れました)

98. To Learn. (學ぶ)

Principal Parts:—I *learn*; I *learnt*; (or, *learned*); I have *learnt* (or, *learned*).

註 *Learnt* 及び *learned* なる形が共に過去及び現在完了時に用ひらる *learned* は又形容詞として用ゆ此場合には此語は二綴字の音を發すべし

Examples of use:—He is very *learned* man. (彼は大學者です)

I have *learnt* a lesson by this. (私は此で教訓を學びました)

I must *learn* my lessons for to-morrow. (私は明日の學課を學ばなければなりません)

註 米國に於ては往々 *to learn* を *to teach* の意義に誤用さる

99. To Leave. (見捨てる)

Principal Parts:—*I leave*; *I left*; *I have left*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞として用ゆ例へば
I must leave for the country to-morrow. (自動詞)
(私は明日田舎へ出達しなければなりません)

He says he left his hat there. (他動詞) (彼は其帽子を其處に置いて來たと云ひます)

To leave out.

You have left a word out here. (あなたは此處に一語を脱しました)

He left nothing out in his speech. (彼は其演説に何事も脱かしません)

To leave off.

The workmen leave off work for an hour at noon.
(職人が正午に一時間仕事を罷めます)

I'm tired; let us leave off. (私は疲れました、停まらまじょう)

Other idioms:—*This play leaves much to the imagination.* (此狂言は想像外の意味があります)

The dinner left nothing to be desired. (此上もない立派な御馳走でした)

He left me in the lurch. (彼は私を困難させました)

I got "left". (米國の俗語) (私は打たれました)

Don't leave your things about. (俗語) (あなたは物をやたらに置いてはいけません)

I've left my watch at home. (私は時計を内へ置いて來ました)

How did you leave your father? (あなたが内を出ました時御親父さんは如何でしたか)

I left the decision to (or, with) him. (私は決定を彼に任しました)

This much is left over. (此丈餘ります)

He is left to his own resources. (彼は彼の勝手に任されました)

Leave me alone! (俗語) (打ちやつといて下さい)

He left abruptly. (彼は匆卒に去りました)

100. To Lend. (借る)

Principal Parts:—*I lend*; *I lent*; *I have lent*.

註 *To lend* と *to rent* の區別を注意すべし、即ち

He lent me his house (as a friend). (彼は其家を私に友誼上貸して呉れました)

He has rented this house (as a payer). (彼は此家を賃借りしました)

Examples of use:—"Friends, Romans and countrymen! *Lend me your ears.*" (朋友よ羅馬人よ國民よ諸君の清聴を願ひます)

I dislike both to *lend* and to *borrow*. (私は貸すことも借ることもきらいです)

Lend me your pencil, please. (どうぞあなたの鉛筆を貸して下さい)

He *lent* a *willing ear* to my request. (彼は私の願を善く聞いて呉れました)

101. To Let. (……せしむる)

Principal Parts:—I *let*; I *let*; I have *let*.

註 *To let* は本来 *to hinder* 又 *obstruct* の意なりしが今日にては只 “Without *let* or hindrance” (妨害なし) なる語句に於て其意義を存するを見るのみ、現今にては實際上全く其本来に反対の意を表はせり

Examples of use:—*Let me in.* (這入らして下さい)

Let him out. (彼をお出しなさい)

Let me see. (はてな—)

Let me see it. (其を見せて下さい)

Let me up. (上らして下さい)

Let the child down. (俗語) (子供を下にをろして下さい)

Please *let me off* this time. (此度はどうぞ赦して下さい)

Don't *let on.* (米國の俗語) (人に知らして下さいなますな)

Let me be. (俗語) (私をいちめて下さりませ)

Let that be. (俗語) (其儘に置いて下さい)

Let it be what it will (or, *let happen* what will) (どんなことが生じようとも其儘にして置きなさい)

Let me through, if you please. (どうぞ通ふして下さい)

This house *is let.* (此は貸家です)

This lot *to let.* (此は貸地です)

Let us change the subject. (問題を變へようじやありませんか)

102. To Lie. (横はる)

Principal Parts:—I *lie*; I *lay*; I have *lain*.

註 此動詞は常に自動詞にして他動詞の形は *to lay* なり

Examples of use:—“*Let sleeping dogs lie*” (諺) (眠ふべき話を再びなす勿れ)

Lie down a while and rest. (暫らく横たはつてお息すみなさい)

I shall *lie off* for a few days. (俗語) (私は二三日間休みましょう)

What is that *lying on* the floor? (床の上に横わてゐるのは何ですか)

He likes to *lie late* *abcd.* (彼は夜深しすることを好みます)

103. To Light. (点火する)

Principal Parts:—I *light*; I *lit*; I have *lit* (or, *lighted*).

註 此動詞は他動詞又は自動詞として用ひられ各全く異りたる意義を有す

I have just *lit* my lamp. (他動詞) (私は丁度ランプを点火しました)

The bird *lit* at the call. (鳥が呼ばれて止まりました)

Examples of use:—It's so cold; *light a fire*. (大變寒ひから火を燃やせ)

I *lighted* my cigarette from his. (私は彼のから私の巻煙草に火を附けました)

He *lighted* on his feet when he fell. (彼は倒れました時に足を躓きました)

The crow *lit* on the roof of the house. (鳥が家の屋根の上に止まりました)

104. To Lose. (失ふ)

Principal Parts:—I *lose*; I *lost*; I have *lost*.

註 此動詞は他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ、即ち

I have *lost* (=I am beat) (自動詞) (私は負けました)

He *lost* the game. (他動詞) (彼は遊(勝敗のある)に負けました)

Examples of use, and Idioms:—He *lost consciousness* for a moment. (彼は暫時知覺を失ひました)

He is *lost to me*. (彼は私と縁が切れしました)

He has *lost all sense of shame*. (彼は恥を知りません)

He *lost his life* in the attempt. (彼は其の企の爲に生命を失ひました)

Don't *lose* (your) *courage*. (勇氣を失ふ勿れ)

He has *lost his heart* to her. (彼は彼女の愛情に溺れました)

I *lost my temper* on hearing it. (私は其を聞いて怒りました)

She *lost all control* of herself. (彼女は心にある事を總て動作に顯しました)

I *lost my way* in the hills. (私は小山の中で道を失ひました)

I have *lost all hope*. (私は一切の望を失ひました)

He plays a *losing game*. (彼は遊戯(勝敗のある)に能く負けます)

He was *lost to a sense of his surroundings*. (彼は夢中になりました)

He *lost his head* in the conspiracy. (彼は謀叛をしたので其の首を切られました)

I *lost a lot* in the business. (俗語) (私は商賈に損をしました)

I have taken cold and *lost my voice*. (私は風を引きまじて聲が出ません)

A *lost child* is a pitiful sight. (迷ひ子は可愛相なものです)

The Chinese "*lost face*" in the affair. (俗語) (支那人は其事件に面目を失ひました)

I've *lost my last chance*. (私は最後の機会を失ひました)

105. To Make. (成す)

Principal Parts:—I *make*; I *made*; I have *made*.

註 此動詞は常に他動詞にして廣く作文及ヒイデオムに用ゆ

To make out.

I'll *make out* with what I have. (私は持つてゐるもので間に合はしましょう)

I cannot *make him out*. (私は彼を了解することが出来ません)

I cannot *make it out* at this distance. (私は此處からはつきりと見へません)

To make up.

He was well *made-up* for the part. (彼は(俳優)はたちが良くありました)

We've *made up* again. (俗語) (我々は仲なをりをしました)

He is *making up* to her. (俗語) (彼は彼女に愛を求めてゐます)

Who *made up* the prescription? (此處方箋は誰が作たのですか)

To make for.

They were *made for* each other. (彼等は似合の夫妻です)

He *made for* the exit at top speed. (彼は急いで出口へ行きました)

Other examples and idioms:—He *made a bad break*. (彼は大馬鹿な間違をしました)

Haven't you *made a mistake*? (あなたは間違をなさりませんか)

You *make me blush*. (あなたは私を赤面させます)

The play has *made a hit*. (此狂言は成効しました)

He *made a fortune in trade*. (彼は商賣で財産を作りました)

He *made a fortune out of coal*. (彼は石炭で財産を作りました)

"*Make hay while the sun shines*". (諺) (天氣の好い時に枯草を作れ)

I'll *make you smart* for this! (俗語) (私は此復讐を取りましょう)

You had better *make sure*. (あなたは慥しかめた方がよい)

I *made sure* that he would come. (私は彼が儘に
来るだろと思つた)

He is a *selfmade* man. (彼は無學卑賤なりしも己
の才を以て富貴學識を得た人です)

I was *made do so*. (私はそうさせられました)

106. To Mean. (意味す)

Principal Parts:—I *mēan*; I *mēant*; I have *mēant*.

註 此動詞は他動詞及び自動詞として用ゆ、され
ど他動詞として用ゆるを優れりとす、例へば

What does this *mean*? (此は何と云ふ意味ですか)

What do you *mean* by that? (其はごう云ふ意味
ですか)

I did not *mean* to anger you. (私はあなたを怒ら
す積りではありませんだ)

Is this *meant* for me? (此は私に貰ふのですか)

You should say what you *mean*. (あなたはあなた
の思ふことを言ふ方がよい)

He gave me a *meaning* look. (彼は意味ありげな
顔付をしました)

I *mean* no more than I say. (私は思ふことを皆言
ひます)

I *meant* the speech for him. (私は彼に當て付け
て言ひました)

He says he *means to be* a lawyer. (彼は辯護士に
なる積りだと云ひます)

107. To Misbecome. (適當せぬ)

Principal Parts:—It *misbecomes*; it *misbecame*; it
has *misbecome*.

註 此動詞は只第三人稱單數にのみ用ゆ、分詞
misbecoming 及び形容詞 *unbecoming* と混同する勿
れ

Such conduct is *unbecoming*. (こんな行ひは不都
合です)

He used language *misbecoming* a gentleman. (彼
は紳士に不似合なる言葉を用ひました)

Other examples:—

It *misbecomes* any one to boast. (高慢することは
誰にでも不適當です)

It *misbecame* me to say what I did. (私がなした
ことを言ふは私には不適當です)

108. To Misgive (疑ふ)

Principal Parts:—It *misgives*; it *misgave*; it has
misgiven.

註 此動詞は殆んど大抵は第三人稱單數に用ひら
るゝと雖も此語を使用するは頗る稀なり

My heart *misgave* me when I heard it. (私が其を
聞きました時に心で疑ひました)

I have my *misgivings*. (名詞) (私は疑ふてゐま
す)

109. To Mislaid. (置き失ふ)

Principal Parts:—I *mislay*; I *mislaïd*; I have *mislaïd*.

Examples of use:—I have *mislaïd* my hat and cannot find it. (私は帽子を置き失ひまして見出すことが出来ません)

Have you *mislaïd* any thing? (あなたは何にか物を置き失ひましたか)

110. To Mislead. (惑す)

Principal Parts:—I *mislead*; I *misled*; I have *misled*.

Examples of use:—He *misled* me into thinking the contrary. (彼は反対に考へる様に私を惑はしました)

Do not *mislead* your friends. (あなたの朋友を惑してはいけません)

I have never *misled* any one. (私は誰も欺いたことはありません)

111. To Missend. (誤つて送る)

Principal Parts:—I *missend*; I *missent*; I have *missent*.

Examples of uses:—The letter was *missent*. (手紙が間違へて送られました)

I *missent* the parcel you entrusted to me. (私はあなたが私に依頼しました小包を間違へて送りました)

112. To Misshape. (造り損する)

Principal Parts:—I *misshape*; I *misshaped*; I have *misshaped* (or, *misshapen*).

註 不規則形を使用するは概して過去分詞にのみに限れり例へば

He is a *misshapen* wretch. (彼は不具の可愛想な者です)

I sleep in a *misshapen* bed. (私は不好恰なる寢床で睡ひります)

113. To Misspend. (徒費する)

Principal Parts:—I *misspend*; I *misspent*; I have *misspent*.

Examples of use:—He regretted his *misspent* life. (彼は生涯を無駄に費したことを後悔しました)

Your kindness to him is quite *misspent*. (あなたの彼への親切は全く無益です)

114. To Mistake. (誤る)

Principal Parts:—I *mistake*; I *mistook*; I have *mistaken*.

註 日本の英學生は常に他動詞なる此動詞を日本語の(間違ふ)に同義なる所の受動形と往々混同す即ち

I *was mistaken*, or, I *have been mistaken*.

上記の二文は(間違ふた)と云ふに同じ

Examples of use:—

Pray do not *mistake* me. (どうぞ私を見違へて下さりますな)

I *mistook* him for you. (私は彼をあなたと間違へました)

Haven't you *mistaken* the house? (あなたは家を間違へはしませんでしたか)

I *mistook* his intention. (私は彼の主意を誤解しました)

That is a *mistaken* opinion. (其は誤りたる説です)

The road is too easy to be *mistaken*. (道は分りやすいから間違はしません)

115. To Misunderstand. (誤解する)

Principal Parts:—I *misunderstand*; I *misunderstood*; I have *misunderstood*.

Examples of use:—His character is generally *misunderstood*. (彼の性行は大に誤解されてゐます)

I fear I have *misunderstood* you. (私は多分あなたを誤解したでしょう)

I say so for fear of being *misunderstood*. (私は誤解されることを恐れましたからそう云ひます)

He *misunderstands* my intention. (彼は私の主意を誤解してゐます)

116. To Miswrite. (書損する)

Principal Parts:—I *miswrite*; I *miswrote*; I have *miswritten*.

註 此動詞は一般自動詞として反照的に用ひらるゝ即ち

I have *miswritten* myself there. (私は其處を書き損しました)

If you *miswrite* yourself, re-write the letter. (若しあなたが書損じましたなら最一度其手紙をお書きなさい)

Examples of use:—Isn't this ideograph *miswritten*? (此漢字は書損じてはありますか)

That word looks *miswritten*. (其語は書損の様に見えます)

He *miswrote* what I said. (彼は私が言ふたことを書損じました)

117. To Outdo. (優る)

Principal Parts:—I *outdo*; I *outdid*; I have *outdone*.

Examples of use:—He *outdid* me in fencing. (彼の劍術は私に優つてゐました)

I was *outdone* at the game. (私はゲームに負けました)

118. To Outdrink. (人より餘計に飲む)

Principal Parts:—I *outdrink*; I *outdrank*; I have *outdrunk*.

Examples of use:—He *outdrank* us all. (彼は我々の皆より多く飲みました)

We *outdrank* our comrades. (我々は我々の仲間より多く飲みました)

119. To Outgrow. (成長し過る)

Principal Parts:—I *outgrow*; I *outgrew*; I have *outgrown*.

Examples of use:—He has *outgrown* his clothes. (彼は其着物より大きく成り過ぎました)

I have *outgrown* such folly. (私はこんな馬鹿になり過ぎた)

One can never *outgrow* a mother's love. (人は決して母の愛を要せない程には成長しません、即ち幾歳になるとも母の愛を受くの意)

120. To Outride. (乗り越す)

Principal Parts:—I *outride*; I *outrode*; I have *outridden*.

Examples of use:—He *outrode* the rest of us. (彼は我々の自餘の者に乗り越しました)

You have *outridden* (or, over-ridden) that horse. (あなたは其馬を乗り越しました)

121. To Outrun. (駆越す)

Principal Parts:—I *outrun*; I *outran*; I have *outrun*.

Examples of use:—The criminal fugitive *outran*

his pursuers. (犯罪の逃亡者が其追跡者に駆け越しました)

This horse can *outrun* all the others. (此馬は一切の他の馬に駆け越すことが出来ます)

His expenses *outrun* his income. (彼の支出は其収入に越します)

122. To Outshine. (照り勝る)

Principal Parts:—I *outshine*; I *outshone*; I have *outshone*.

Examples of use:—The sun *outshines* the planets (太陽は星より照り勝る)

Her beauty *outshone* her rivals. (彼女の美は彼女の競争者に勝りました)

His fame has *outshone* mine. (彼の名譽は私の名譽に勝りました)

123. To Overbear. (壓制する)

Principal Parts:—I *overbear*; I *overbore*; I have *overborne*.

Examples of use:—He has an *overbearing* disposition. (彼は傲慢なる性質です)

We *overbore* his objection. (我々は彼の故障を壓服しました)

The dissentients were *overborne*. (不同意の人が壓服されました)

124. To Overflow. (吹き過る)

Principal Parts:—I *overblow*; I *overblew*; I have *overblown*.

Examples of use:—The wind *overblew* the house. (風が家を吹き過ぎました)

Several trees were *overblown* last night. (昨晚数本の樹が吹き散らされました)

125. To Overcome. (打勝つ)

Principal Parts:—I *overcome*; I *overcame*; I have *overcome*.

Examples of use:—He was *overcome* with confusion. (彼は恥ずかじがりました)

I at last *overcame* his scruples. (私はどうも彼の不承知を納得させました)

Patience and perseverance *overcome* all difficulties. (耐忍不撓はあらゆる困難に打勝ちます)

I have *overcome* that bad habit. (私はあの悪習慣に打勝ちました)

126. To Overdo. (爲し過ぎ)

Principal Parts:—I *overdo*; I *overdid*; I have *overdone*.

Examples of use:—This beef is *overdone*. (此牛肉は煮へ過ぎました)

Don't *overdo* the matter. (其事件に就て餘計なことではいけません)

He *overdid* the effort to be polite. (彼は丁寧である様に盡力をなも過ぎました)

His sympathy was *overdone*. (彼は非常に同情を表しました)

127. To Overdraw. (受取り過る)

Principal Parts:—I *overdraw*; I *overdrew*; I have *overdrawn*.

Examples of use:—I have *overdrawn* my account (私は私の勘定を受取り過ぎました)

Your account is *overdrawn*. (あなたの記載は誠ではありません)

He gave an *overdrawn* description of what he had seen. (彼は彼が見たことを誇大に記載しました)

He *overdrew* the bow, and it snapped. (彼は弓を引き過ぎました故に其が折れました)

128. To Overdrink (oneself) (飲み過る)

Principal Parts:—I *overdrink*; I *overdrank*; I have *overdrunk*.

Examples of use:—He *overdrank* himself yesterday. (彼は昨日飲み過ました)

I never go so far as to *overdrink* myself. (私は決して飲過たことはありません)

129. To Overeat. (食ひ過る)

Principal Parts:—I *overeat*; I *overate*; I have *overeaten*.

Examples of use:—He *overate* himself yesterday, so he is sick to-day. (彼は昨日食過ました故に今日は病氣です)

Take care not to *overeat* yourself. (過食せない様にお氣を付けなさい)

130. To Oversee. (見越す)

Principal Parts:—I *oversce*; I *oversaw*; I have *overseen*.

註 此動詞と其意義を全く異にせる *to overlook* と混同せざる様に注意すべし

Examples of use:—I am *to oversee* the business. (私は其商業を管理するのであります)

I *oversaw* him doing it. (私は彼の其を爲すを監視しました)

He has *overseen* my farm for several years. (彼は數年間私の畑を管理しました)

131. To Overshoot. (射外す)

Principal Parts:—I *overshoot*; I *overshot*; I have *overshot*.

Examples of use:—He *overshot* the mark. (彼は行き過ました)

It is better to *overshoot* than to *undershoot*. (足らざるよりは餘計に力を出す方が善くあります)

132. To Overtake. (捕へる)

Principal Parts:—I *overtake*; I *overtook*; I have *overtaken*.

Examples of use:—I *overtook* him though he was walking quickly. (彼は速に歩るいてゐましたけれども私は彼に追及しました)

I have *overtaken* the contract. (私は契約を引受けました)

They let themselves be *overtaken* by the enemy. (彼等は敵に捕はれました)

133. To Overthrow. (倒る)

Principal Parts:—I *overthrow*; I *overthrew*; I have *overthrown*.

Examples of use:—That dynasty was *overthrown* in the Middle Ages. (其朝は中世に倒れました)

He *overthrew* the table (or, *overturned*). (彼は食卓を轉覆しました)

He rejoiced at his enemy's *overthrow*. (名詞) (彼は其敵の滅亡を喜びました)

134. To Partake. (配分する)

Principal Parts:—I *partake*; I *partook*; I have *partaken*.

註 此動詞は常に *of* なる前置詞を伴ひて他動詞として用ゆ

Examples of use:—I *partook* of a heavy dinner. (私は不消化の食事を共にしました)

Honour *partakes* of the nature of virtue. (名譽は一部分道德の性質を含有す)

135. To Pay. (拂ふ)

Principal Parts:—I *pay*; I *paid*; I have *paid*.

註 此動詞は屢々作文及びイディオムに用ゆ
payedなる綴字は昔時大に用ひられたりと雖も現在は
餘まり用ひざるを可とす

To pay in.

I *paid* 50 yen into the bank to-day. (私は今日銀行へ五十圓拂込みました)

He has *paid in* his share. (彼は彼の分前を拂ひました)

To pay off.

He *paid off* and dismissed all his servants. (彼は給金を拂ふて悉く奴婢を解雇しました)

Other idioms and examples:—He *paid for* his guilt with his life. (彼は其生命を以て其罪を償ひました)

Who *pays* your bill for you? (誰があなたの爲に勘定を拂ひますか)

He has *paid the debt of nature*. (彼は死亡しました)

He likes to *pay compliments*. (彼はお世辭を言ふことを好みます)

He *paid* me the *compliment* of listening attentively. (彼は丁寧にも熱心に私の言ふこと聴きました)

I had to *pay the piper*. (私は一切の費用を拂はなければならなかつた)

I've *paid out* all my cash to-day. (私は今日金銭を悉皆拂ひ出しました)

He *makes* his business *pay*. (彼は其商業に利益のある様にします)

Will it *pay* to do so? (そうすると利益になるでしょうか)

I *paid him in his own coin*. (私は彼か私になした通り彼に返報しました)

He *pays through his nose*. (俗語) (彼は法外の價額を拂ひます)

I am *well-paid* for my rashness. (私は亂暴なことをしたから其に對してひどい目に遇ふた譯です)

He never *pays cash*. (彼は決して現金で拂ひません)

I've *paid the debt back*. (私は借金を償却しました)

He *pays his way*. (彼は日費を拂ひます)

It is a *paying scheme*. (其れは有益の計畫だ)

This horse does not *pay for* its keep. (此馬は其飼養料丈の働きをしません)

136. To Pen. (取り圍む)

Principal Parts:—I *pen*, I *pent* (or *penned*); I have *pent* (or, *penned*)

註 此動詞は *to write* の意義の時には常に規則動詞なりと雖も *to surround* 又は *hem in* の意義の時には *pent* の形が *penned* よりは一層多く用ひらるべし

Examples of use:—We were *pent* (*penned*) in by the enemy. (我々は敵の爲に取り圍まれました)

Pent in on every side, there was no hope of escape. (四方を取り圍まれましたから逃る望がありません)

137. To Put. (置く)

Principal Parts:—I *put*; I *put*; I have *put*.

To put off.

Put off that look of anger. (怒つた其顔付をお止めなさい)

The meeting has been *put off*. (會議が延ばされました)

He *put me off* with promises. (彼は私に約束を破りました)

To put on.

Put some coal *on* the fire. (火の中へ少し炭をお入れなさい)

His indignation was all *put on*. (俗語) (彼の怒りは全くまねでした)

She *put on* her best dress. (彼女は彼女の最上の衣服を着ました)

To put in

You needn't *put your car in*. (あなたは口を入れてはいけません)

He *put in* a request for higher pay. (彼は給金を増して呉る願ひました)

The ship *put in* at Kobe. (船が神戸へ入港しました)

He has not yet *put in* an appearance. (彼はまだ出席してゐませぬ)

To put out.

Don't *put me out*. (私を妨げて下さるな)

We at last *put the fire out*. (我々は遂に火事を消しました)

I feel quite *put out*. (俗語) (私は全く失望して怒つてゐます)

He has *put my nose out of joint*. (彼は私の鼻を挫きました)

To put through.

He *put his head through* the window. (彼は窓から顔を出しました)

I'll *put it through*. (私は其を仕遂げましょう)

To put back.

Put this book *back* on the shelf. (此本を棚の上に置戻しておいでなさい)

This illness has *put him back* in his studies. (此病氣が彼の勉強を妨げました)

The ship *put back* to port on account of the storm. (船が暴風雨の爲に港へ歸つて來ました)

To *put up*.

I'll *put up* a yen. (俗語) (私は一回寄附しましよ)

The jam is *put up* in glass jars. (ジャムはガラスの瓶に貯藏してあります)

I can't *put up with* his insolence. (私は彼の無禮を恕することが出来ません)

Don't *put that child up to* mischief. (俗語) (其子供に悪戯を教へてはいけません)

To *put down*.

The rebellion was quickly *put down*. (反逆が速に滅せられました)

He *put his load down*. (彼は其積荷を下に置きしました)

Put my name down. (私の名を記入して下さい)

To *put to*.

I was *put to it* to escape. (私は逃れんとて苦みま

I *put it to you*:—Is this right? (私はあなたに御尋致します此は間違ではありませんか)

His question *put me to confusion*. (彼の問題は私を羞しめました)

He was *put to* weeding the garden. (彼は花園の雑草を刈ることを任されました)

Other idioms and examples:—It was a *put-up job*. (俗語) (其は前から定まつた事でした)

He can *put two and two together*. (彼は伶俐です)

“Whom God hath joined together let no man *put asunder*.” (神の結合し給へるものを人をして離さしむべからず、結婚式の時に牧師の言ふ語)

I *put this apart for you*. (私はあなたの爲に此を取つて置きました)

Put your whole heart in it. (其をあなたは熱心になさい)

Put more elbow-grease in it (俗語) (もつと熱心に従事しなさい)

He *put the case plainly*. (彼は明らかに事情を話しました)

The *closure* was then *put*. (そこで討論が終決しました)

He *put a bold face on the matter*. (彼は其事件に對して鐵面でした)

138. To Quit. (見捨る)

Principal Parts:—I *quit*; I *quit* (or, *quitted*); I have *quit* (or, *quitted*)

註 此動詞は規則形不規則形の孰を用ゆることを得べく又兩方とも均しく屢々用ひらるゝなり、昔時の英語なる *To quit one self* は *to act* の意義にして此は新約全書に用ひられたるを見るなり

They quit work at noon. (彼等は正午に仕事を終りました)

"*Quit yourselves like men.*" (人々の如く働け)

He has quit living with us. (彼は私と同居することを止めました)

139. To Read. (讀む)

Principal Parts:—*I rēad*; *I rēad*; *I have rēad*.

註 過去及び現在完了時に嘗つて用ひられたる *rad* なる古形は今全く廢語となれり、此動詞は他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ、例へば

He rēads well. (自動詞) (彼は善く讀みます)

He rēad what I have written. (他動詞) (彼は私が書いたものを讀みました)

Examples of use:—*He rēad the letter to me.* (彼は私に其手紙を讀んで呉れました)

I asked him to rēad it aloud. (私は大聲で其を讀む様に彼にたのみました)

Read on to the end. (終り迄讀んで下さい)

He is reading up for the examination. (俗語) (彼は試験の爲に準備をしてゐます)

He is a well-read man. (彼は文才のある人だ)

I rēad impatience in his face. (私は彼の顔で短氣なるを知りました)

140. To Rebuild. (再建する)

Principal Parts:—*I rebuild*; *I rebuilt*; *I have rebuilt*.

Examples of use:—*They are rebuilding the bridge there.* (彼等は其處の橋を再造してゐます)

I shall have a part of the house rebuilt. (私は家の一部分を再建しなければならぬでしょう)

141. To Rend. (裂く)

Principal Parts:—*I rend*; *I rent*; *I have rent*.

Examples of use:—*He rent his clothes with grief.* (彼は悲んで其衣服を裂きました)

This is a heart-rending story. (此は心を裂くが如き物語です)

The storm rent the ship's sails. (暴風雨が船の帆を裂きました)

142. To Repay. (償ふ)

Principal Parts:—*I repay*; *I repaid*; *I have repaid*.

Examples of use:—*How can I repay such kindness?* (私はこんな親切にどうして酬ゆることが出来ますか)

I have repaid him the debt. (私は彼に借金を償還しました)

I'll *repay* your courtesy some day. (私はいつかあなたの御恩を報じましょう)

143. To Rid. (脱れる)

Principal Parts:—I *rid*; I *rid*; I have *rid*.

Examples of use:—You must *rid* yourself of such folly. (あなたはこんな馬鹿なことを止さなければなりません)

I have got *rid* of my trouble. (私は私の苦勞を脱れました)

He *rid* the house of creditors. (彼は借金取りを返しました)

I can't *get rid* of the idea. (私は其事を考へるのを止めることが出来ません)

144. To Ride. (乗る)

Principal Parts:—I *ride*; I *rode*; I have *ridden*.

註 過去及現在完了時に於て *rid* なる形が韻文に於て見ゆると雖も今は用ひざるを可とす、現在完了時に *rode* を用ゆことは今廢せられたり

To ride out.

I *ride out* for exercise every day. (私は毎日運動の爲に騎馬で外出します)

They *rode* the race *out*. (彼等は競走を終る迄しました)

To ride down.

He *rode* his opponent *down*. (彼は其敵を乗り倒しました)

To ride off.

He was vexed and *rode off*. (彼は怒つて馬に乗つて歸りました)

To ride against.

We *rode* that night *against* the enemy. (我々は其夜騎馬で敵を攻撃しました)

Other idioms and examples:—He *rode hot-spur*. (彼は一生懸命に馬を走らせました)

He is always *riding* some hobby. (彼は常に嗜好の談話の問題をもつてゐます)

The coachman *rode over* a poor dog. (馭者が可愛想に犬を鞭き乗つた)

I'll *ride over* to-morrow to see him. (私は明日彼に遇ひに騎馬で訪問しましょう)

He is *bed-ridden*. (彼は床に就てゐます)

This house is *ghost-ridden*. (此は怪物屋敷です)

He *rode to destruction*. (彼は亡びました)

He often *rides the high horse*. (彼は屢々高慢します)

He *rode* at a furious pace. (彼は大急ぎで乗りました)

145. To Ring. (鳴らす)

Principal Parts:—I *ring*; I *rang* (or, *rung*); I have *rung*.

註 *Rung* は文典上容るすべからざると雖も猶デイケンス、コレリー、ドイルの如き有名なる記者に屢々用ひられたり、概して *ing* を有する動詞は過去時に於て漸次 *ang* なる形を失ふものゝ如し即ち輒今は *sprung* は *sprang* よりも *swung* は *swang* よりも一層多く用ひらるゝに至れり、去れど *drank*, *shrank*, *sank* 其他二三の言語は猶其原形を保てり

Examples:—“*Ring out* the old, *ring in* the new.”
(舊年を送り鳴せ新年を迎へ鳴らせ)

He *rang for* the servant. (彼は下女を呼ぶ爲に鳴らしました)

My ears are *ringing*. (私の耳が鳴つてゐます)

She gave a *ringing laugh*. (彼は反響する笑をなしました)

His cries long *rang* in my ears. (彼の叫聲が永く私の耳の中に鳴りました)

I *rang off* the telephone. (私は電話を鳴しました)

I hear the fire-bells *ringing*. (私は半鐘の鳴るのを聞きます)

146. To Rise. (昇る)

Principal Parts:—I *rise*; I *rose*; I have *risen*.

註 此動詞は常に自動詞に用ゆ、他動詞は *to raise* なり

Examples:—The sun is *rising*. (太陽が昇つてゐます)

He is a *rising lawyer*. (彼は繁昌する辯護士です)

He is *rising thirty*. (俗語) (彼は殆んど卅歳です)

He *rose* to his feet. (彼は立ち上りました)

The blood *rose* to his cheeks as he spoke. (彼が話しました時赤面しました)

He *rose to a point of order*. (彼は辯士の説が秩序を亂すを以て此を止めんとて議長の注意を惹かん爲に起立しました)

I *rose to the occasion*. (私は其事に協ひました)

I *rose from my seat* as she entered. (彼女が這入りました時に私は坐を起ち上りました)

An insurrection has *risen* in Chihli. (一揆がチリーに起りました)

The troops *rose in revolt*. (兵士が叛逆を起した)

He has *risen to fame*. (彼は名譽を上げた)

My gorge *rose at it*. (私は胸が悪くなりました)

“Let not your angry passions *rise*.” (お怒りなされるな)

147. To Rive. (割る)

Principal Parts:—I *rive*; I *rove*; I have *ripen*.

註 *Rived* を過去時に用ひたるを往々見ると雖も用ひざるを可とす、過去分詞としての *roven* は今は廢語となれり

Examples:—The tree was *riven* by lighting. (木が電の爲に引き割れました)

He *rove* a strong rope. (彼は丈夫なる繩を切斷しました)

The sword *rove* his head. (劍が彼の頭を割りました)

“The curtain of the temple was *riven in twain*.” (殿堂の幕が二ツに裂かれました)

148. To Rot. (腐る)

此動詞は唯過去分詞にのみ不規則にして即ち rotten 是なり

Examples:—The Esquimaux can eat *rotten* meat. (エスキモ人は腐敗したる肉を食ひます)

I dislike the smell of *rotten* fish. (私は腐たる魚の臭氣をきらひます)

149. To Run. (走る)

註 Run なる形が往々過去時に用ひらるゝことありと雖も用ひざるを可とす

Examples and Idioms:—He *ran* at the top of his speed. (彼は精一杯走りました)

That horse is *running away*. (其馬は逃げて行きます)

Your nose is *running*. (あなたの鼻汁が垂れてゐます)

“*Run* with patience the race that is set before you.” (汝の前に置かれたる競走を耐忍して走れ)

The garden has *run wild*. (花園が荒れました)

The tears *ran down* her cheeks. (涙が彼女の頬を垂れました)

The clock has *run down*. (時計が止まりました)

Your look *run down*. (俗語) (あなたは衰へた様に見へます)

The engine *ran over* and killed a dog. (機關車が犬を轢き倒して殺しました)

I am *running over* my lessons for to-morrow. (私は明日の爲に學課を急いで読んでゐます)

The cup was *running over* with wine. (コップに酒が溢れてゐました)

The dog *ran at* the thief. (犬が盜賊に向つて走りました)

He is always *running up* bills. (彼は常に借金を増してゐます)

How you *run on*! (俗語) (どうもあなたは能く多言りますよ)

He quickly *ran through* his patrimony. (彼は速に彼の世襲財産を浪費しました)

He *ran his eye through* the letter. (彼は其手紙を一寸見ました)

He *ran his sword through* his opponent. (彼は其の劍を以て敵を刺し通しました)

A brook *runs through* that meadow. (小川があの牧場を貫ひて流れてゐます)

"Still waters *run deep*." (諺) (静かなる水は深く流る)

Don't *run into danger*. (危険に投する勿れ)

I dislike to *run the risk*. (私は冒険は嫌ひです)

He was made to *run the gauntlet*. (彼は二列の間を走らされました其二列の人は彼の走る時に彼を打つ) (即ち罰の一種)

The dog *ran off with* the bone. (犬が骨を以て走り去りました)

He *ran off with* his employer's daughter. (彼は其主人の娘を連れて逃走しました)

His debts *run into five figures*. (彼の借金は一萬以上あります)

The pursuers *ran him down* (追跡者が彼を發見しました)

He *ran for dear life*. (俗語) (彼は一生懸命走りました)

I *ran against* the fence. (私は走つて垣に打付けました)

It made my *blood run cold*. (私は震へる程恐ろしくありました)

He *ran to do my bidding*. (彼は私の命じた通りに走りました)

"He who *runs* may read." (伶俐な人なら分ります)

He *ran after* me. (彼は私を逐ふて走りました)

You're always *running him down* (俗語) (あなたは常に彼を罵つて居ます)

Run for the doctor. (醫者へ走れ)

150. To Say. (言ふ)

Principal Parts:—I *say*; I *said*, I have *said*.

Examples of use and idioms:—I have nothing more to *say*. (私はもう言ふべきことは何にもありません)

It is said that he is dishonest. (彼は不正直だそうです)

She is *said to be* very chaste. (彼女は大變貞節であるそうです)

What do you *say to it*? (あなたは其はどうですか)

He had nothing to *say for* himself. (彼は自分の爲には何にも言ふことはありません)

That is strange, I *must say*. (其は奇體です言はなければなりません)

I *say*, will this do? (をい、此で間に合ふか)

Say what you please (or will), it is not so. (あなたが何を言ひましても其はそうではありません)

He can *say "boh"* to a goose. (俗語) (彼は恐ろしい氣の小さな人です)

I've said my say. (俗語) (私は言ひたく思ふ丈の事を皆言ひました)

There's no saying. (俗語) what will happen. (何が起ろうとも分らないです)

Say "when." (俗語) (酒を酌んで上るから好ひ時には好ひとお言ひなさい) (コップに酒を酌んで貰ふ時に其己の欲する分量に達したる時に when と云ふ)

I've said my last word on the subject. (私は其問題に就て此上何も言ふことはありません)

Say nothing about it. (其に就て何事も言ふな)

151. To See. (見る)

Principal Parts :—*I see* ; *I saw* ; *I have seen*.

註 此動詞は他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ即ち

Let me see. (自動詞) (はてな—)

Let me see it. (他動詞) (見せて下さい)

此動詞は又廣く作文及びイディオムに用ひらる

To see off.

I saw him off at the station. (私は彼をステーションに送りました)

To see on.

I saw him on board the steamer. (私は船中で彼を見ました)

To see to.

See to it that he comes. (彼が来る様にしなさい)

I'll see to the tickets. (私は切符を世話しましよ)

To see about.

I must see about my packing. (私は私の荷造を始めなければなりません)

I'll see about it. (私は其を考へましよ) (私は其を見合はましよ)

Other examples :—*He saw* me do it. (彼は私が其を爲すのを見ました)

I can see through a ladder. (俗語) (其は容易い事です)

I saw through his scheme at once. (私は直に彼の謀計を看破しました)

I'll see what I can do. (私はなすことが出来るかやつて見ましよう)

I think I see you doing it. (俗語) (あなたはそんな事をしやせないよ)

I see (=I understand) (分かりました)

I'll see you in hell first ! (俗語) (私は決してそんなことはしないよ)

Just see what you have done ! (あなたがなしたものを一寸御覽なさい)

152. To Seek (求める)

Principal Parts :—*I seek* ; *I sought* ; *I have sought*.

Examples of use:—He long *sought* for the child
(彼は永らく子供を捜索しました)

Seek to do good. (善き事を爲そうとせなさい)

I've *sought* him everywhere. (私は各所に彼を探しました)

He *sought* to make me consent. (彼は私に承諾する様に願ひました)

"*Seek* first the kingdom of Heaven and its righteousness." (先づ天國と其の正義を求めよ)

153. To Sell. (賣る)

Principal Parts:—I *sell*; I *sold*; I have *sold*.

註 此動詞は他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ即ち

These goods *sell* well. (自動詞) (此品物は能く賣れます)

Please *sell* me this hat. (他動詞) (どうぞ此帽子を賣つて下さい)

Examples and idioms:—

We are *selling off* these goods at cost. (我々は此品物を損じて賣り拂ふてゐます)

His estate was *sold* at public auction. (彼の家屋は公賣されました)

He "*sold*" me badly. (俗語) (彼はひどく私を欺きました)

He has *sold out* to me. (彼は店の得意を私に賣りました)

This is the *selling price*. (此は定價です)

154. To Send. (送る)

Principal Parts:—I *send*; I *sent*; I have *sent*.

Examples and idioms:—

To send away.

I've *sent* that servant *away*. (私は其の下女を送り遣りました)

To send off.

He was *sent off* on an errand. (彼は使者に送り遣られました)

To send for.

I had to *send for* a doctor. (私は醫者を呼びにやらなければなりません)

You are *sent for*. (あなたは呼ばれてゐます)

To send out.

We are *sending out* thousands of these circulars. (我々は此回狀の數千を發してゐます)

To send out for.

Send out for some more sugar. (もう少し砂糖を取りにお遣りなさい)

To send back.

I'll *send* the book *back* soon. (私は直ぐ此本を送り返しましょう)

To send up.

He was *sent up* for trial. (彼は審問の爲に法庭に送られました)

I've just been *sent up* to the principal. (私は今校長の處へ送り遣られました)(生徒の校長に叱責せられたるを云ふ)

To *send down*.

The clouds *sent down* a heavy rain. (雲が大雨を降らしました)

He was *sent down* for idleness. (彼は怠惰の爲に一級下げられました)

To *send through*.

I *sent* a bullet *through* his shoulder. (私は彼の肩を貫らぬいて弾丸を打ちました)

The news *sent* a pain *through* his heart. (此報知は彼の心に深く苦痛を感じさせました)

Other examples:—I've just *sent* him a *message*. (私は丁度彼に書状を送りました)

We *sent around* the *cup*. (我々はコップを廻しました)

Let us *send around* the *hat*. (義捐金を集めようじやありませんか)

Heaven *send* it (is) true! (神よそんなことのある様になさせ給へ)

155. To *set*. (置く)

Principal Parts:—I *set*; I *set*; I have *set*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞に用ひらる、即ち The sun is *setting*. (自動詞)(太陽が没せんとしてゐます)

He *set* me a copy. (他動詞)(彼は私に手本を書きました)

Setting hen と云ふ誤をなす勿れこは *sitting* と云ふべきものなり

To *set in*.

Winter has *set in*. (冬が始まりました)

The ebb is *setting in*. (干潮が始まりました)

To *set out*.

He *set out* the plates (他動詞)(彼が膳立を致しました)

When shall you *set out* (自動詞)(いつあなたは出發しますか)

To *set up*.

He *sets up* as an example of honesty. (彼は正直の模範だと自稱しました)

I *set* him *up* in business. (私は彼に商賣か出来る様にしました)

To *set back*.

This cold has *set* him *back*. (風の爲に彼は悪くなりました)

Other examples and idioms:—He spoke with *set* *teeth*. (彼は切齒して話しました)

Please *set me a copy*. (どうぞ手本を書いて下さい)

He *sets us all a good example*. (彼は善き模範を我々全體に出します)

That *set us all by the ears*. (俗語) (其で喧嘩になりました)

I'll *set the things in order*. (私は物事を順序正しくしました)

She is *setting her cap at him*. (俗語) (彼女は彼の愛を得んと力めてゐます)

He *set his face against the plan*. (彼は其企に断然反對しました)

His speech *set us laughing*. (彼の演説は我々を笑わしめました)

156. To Shake. (振る)

Principal Parts:—I *shake*; I *shook*; I have *shaken*.

註 此動詞は他動詞又は自動詞に用ひらる即ち

He *shook with cold*. (自動詞) (彼は寒さの爲に震ひました)

He *shook his fist at me*. (他動詞) (彼は私に向つて其拳を振りました)

To shake out.

Shake this cloth out. (此布を振ふて下さい)

He *shook the dust out of his coat*. (彼は其上衣から塵を振ひました)

To shake loose.

He *shook himself loose*. (彼は自身を振り放ちました)

Other examples and idioms:—What you say does not *shake my opinion*. (あなたの言ふことは私の説を動かすことは出来ません)

He *shook like an aspen leaf*. (彼は非常に身震をしました)

We *shook hands*. (我々は握手の禮をしました)

He *shook his head doubtfully*. (彼は疑ひ深く其頭を振りました)

He *shook the dust from off his feet*. (彼は彼の足から塵を拂ひ去りました)

I *shook him for his idleness*. (私は彼の怠惰の爲に彼を振りました)

I like to "*shake a leg*". (俗語) (私は踊ることを好みます)

Let's *shake for it* (俗語) (役子できめましょう)

He never "*shook*" his mother. (俗語) (彼は決して其母を見捨てませぬ)

He *shook his stick at the dog*. (彼は犬に向つて其杖を振りました)

We *shook* some apples *down*. (我々は林檎を振り落しました)

157. To Shear. (刈る)

Principal Parts:—I *shear*; I *shorc*; I have *shorn*.

Examples of use and idioms:—"God tempers the wind to the *shorn* lamb." (神は憐れなる者を助けます)

They are *shearing* the sheep. (彼等は羊の毛を刈つてゐます)

The sword *shore* through his armour. (剣が彼の鎧を通して切りました)

Shear off! (舟を漕ぎ出せ) (舟を岸より出す時に棹を入れることを云ふ)

The enemy *shere off* in alarm. (敵は警報を聞いて逃げました) (軍艦に就て云ふ)

158. To Shed. (流す)

Principal Parts:—I *shed*; I *shed*; I have *shed*.

Examples of use:—She *shed* abundant tears. (彼女は澤山涙を流しました)

The trees are *shedding* their leaves. (木が其葉を落してゐます)

This bird has just *shed* its feathers. (此鳥は丁度其毛を變へました)

His deeds *shed lustre* on his family. (彼の行ひは族家其に光を照しました)

159. To Shine (輝く)

Principal Parts:—I *shine*; I *shone*; I have *shone*.

Examples of use:—His face *shone with joy*. (彼の顔は喜を以て輝きました)

The sun is *shining* brightly. (太陽は明らかに輝いてゐました)

The light *shines* in my eyes. (光線が私の目に輝きます)

He is a *shining light*. (彼は大家です)

He polished his boots till they *shone*. (彼は其靴の輝く迄磨きました)

The light *shone out* bravely. (燈火が輝いてゐました)

160. To Shoe. (靴を穿つ)

Principal Parts:—I *shoe*; I *shod*; I have *shod*.

註 *Shodden* なる形か時々過去分詞として用ひられたるを見ると雖も現在完了時としては用ひざるを可とす

The horse was *shod* with silver. (馬が銀の蹄鞋を付けられました)

"*Shoe* the old horse, and *shoe*" the old mare.

But let the little colt go bare. (老馬には蹄鞋を付けよ老牝馬にも蹄鞋を付けよされど若き駒には蹄鞋を附するに及ばず、即ち大人は働かせ小兒は働かす勿れの意)

161. To Shoot. (射る)Principal Parts:—I *shoot*; I *shot*; I have *shot*.

註 Shotten なる過去分詞なる古形は今は廢語となれり

Examples of use:—His hair is *shot* with gray. (彼の毛髪は黑白です)He was *shot through and through*. (彼は射通されました)A pain *shot through* my arm. (私の腕が急に痛みました)He *shot at* the target. (彼は的に中てました)He *shot off* the cannon. (彼は大砲を打ち放しました)He *shot out of the room*. (俗語) (彼は急いで部屋から去りました)He *shot his opponent dead*. (彼は其敵を射殺しました)His eyes *shot fire*. (彼の眼光はきらつきました)Water *shot forth* from the rock. (水が岩から湧き出でます)The trees are *shooting forth* their leaves. (木が其葉を芽出してゐます)His eyes are *blood-shot*. (彼の目は血ばしつてゐます)He is "*shooting off his mouth*" (鄙語) (彼は大言をします)He is a *dead shot*. (名詞) (彼は善く狙撃する人です)He has *shot his bolt*. (彼は力が全く盡きました)**162. To Shrink.** (退く)Principal Parts:—I *shrink*; I *shrank*; (or, *shrunk*)
I have *shrunk*.

註 Shrank 及び shrunk の兩語とも過去時に用ひらるゝと雖も前者を撰ぶを可とす、Shrunk は只分詞的形容詞として用ひらる

Examples of use:—She *shrank back* in fear. (彼女は恐れて後じざりしました)These clothes have *shrunk*. (此着物は縮みました)His *shrunk* limbs and haggard face showed how he had suffered. (彼の縮んだ四肢と瘦せたる顔がどれほど彼が苦んたかと云ふことを表はしました)I *shrink from* telling you the horrid details of the story. (私は其譚の恐しき細目をあなたに話すことを畏縮します)**163. To Shrive.** (懺悔さする)Principal Parts:—I *shrive*; I *shrove* (or, *shrived*);
I have *shriven*.

註 此動詞は只羅馬教の信者に依つて用ひらるゝのみなり

The priest *shrove* him. (僧侶は彼を懺悔させました)

Shriven, he died. (懺悔させられて彼は死にました)

164. To Shut. (閉る)

Principal Parts:—I *shut*; I *shut*; I have *shut*.

To *shut in*.

He *shut* me *in* the closet. (彼は部屋の内に私を閉入れました)

To *shut out*.

I came home so late that I was *shut out*. (私は閉出された程に遅く内に歸りました)

He has been *shut out from* our society. (彼は我々の中間から入るを拒まれました)

To *shut back*.

He *shut* the window *back*. (彼は窓の戸を外に開けて止めてました)

To *shut to*.

Shut the door *to*. (戸を閉めて下さい)

To *shut on*.

He *shut* the door *on* me. (彼は私を閉め出しました)

O, *shut up!* (俗語) (黙まれ)

He is *shutting up* his shop. (彼は其店を閉ぢてゐます)

Other examples:—He *shut his eyes to* what I did. (彼は私の爲したことを見ない振をしました)

Shut your eyes and go to sleep. (あなたの目を閉ぢてお寝みなさい)

His door is never *shut to* suffering. (彼は決して苦痛してゐるものを入れることを拒みませぬ)

He *shut his lips* and made no reply. (彼は黙して答をしませんだ)

165. To Sing (歌ふ)

Principal Parts:—I *sing*; I *sang* (or, *sung*); I have *sung*.

註 *Sung* と *sang* は共に過去時に於て屢々用ひらるゝと雖も *sang* の方を用ゆるを可とす此動詞は他動詞及び自動詞の兩方に用ゆ

The canary *sings* sweetly (自動詞) (カナリヤが愛らしく囀ります)

He *sang* a song of love. (他動詞) (彼は愛情の歌を歌ひました)

Examples and idioms:—The pain made him *sing out*. (俗語) (苦痛の爲に彼は泣き出しました)

I made him *sing small*. (俗語) (私は彼に低き調子で歌はしめました)

She *sang* her child *to sleep*. (彼女は其子供を寝か

す爲に歌ひました)

They *sang in chorus* (彼等は齊聲で歌ひました)

He sent the arrow *singing* through the air. (彼は空中を通して矢を響かして射りました)

She *sang* of his heroic deeds. (彼女は彼の勇ましき行を歌ひました)

We *sang* the National Anthem. (我々は国歌を歌ひました)

166. To Sink. (沈む)

Principal Parts:—I *sink*; I *sank* (or, *sunk*); I have *sunk*.

註 或る記者は過去時に *sank* よりは *sunk* を選ぶと雖も *sank* の方が古くして且つ正しき形なり *sunken* は次記の章句に於ける如く動詞形容詞形なり

He sought for the *sunken* treasure. (彼は海に沈んだる財寶を索しました)

Examples of use:—The ship *sank* with all hands. (船が總ての水夫と共に沈みました)

She *sank on* her knees. (彼女は跪きました)

I have a *sinking feeling* at heart. (私は心中に悲しき心持がします)

Let the lotion *sink in*. (洗薬を能くは入る様になさい)

His advice *sank deep in* my heart. (彼の忠告は深く私の心に銘しました)

He has *sunk* a large sum in the building of that house. (俗語) (彼は其家を建つるに澤山の金を費しました)

His cheeks are *sunken* for want of food. (彼の頬は食物缺乏の爲に瘦せました)

167. To Sit. (座る)

Principal Parts:—I *sit*; I *sat*; I have *sat*.

註 *Sate* なる形が嘗て過去并に現在完了時に大に用ひられたりと雖も今は全く廢語となれり、*sitten* なる形の現在完了時に於けるも亦同じ

Examples of use and idioms:—We then *sat down* to dinner. (其時我々は食事する爲に座りました)

I *sat* his lecture *out*. (私は彼の講義を終る迄座わつて聽いてゐました)

I'm tired of *sitting* here. (私は此處に座ることを倦きました)

They *sat* long over their wine. (彼等は長い間酒を飲んで話をしました)

Come, *sit* beside me. (來て私の側にお座りなさい)

Sit up: don't bend so. (眞直にお座りなさい, そんなに曲がつてはいけません)